

# LA TRIBUNA

PRECIOS DE SUSCRIPCION

Madrid, mes..... 1,50 ptas.  
 Provincias, trimestre..... 5 »  
 Extranjero, trimestre..... 10 »

DIARIO INDEPENDIENTE

Información-Literatura-Ciencias-Artes-Deportes-Teatros

MADRID

Génera y Administración: Plaza de  
 Canalejas (Cuatro Calles), 6.  
 Redacción y talleres: Jardines, 4 al 8.

Fundador: S. CANOVAS CERVANTES

Número 5 céntimos

## LAS OPERACIONES EN MARRUECOS

### Es inminente la ocupación del Fondak

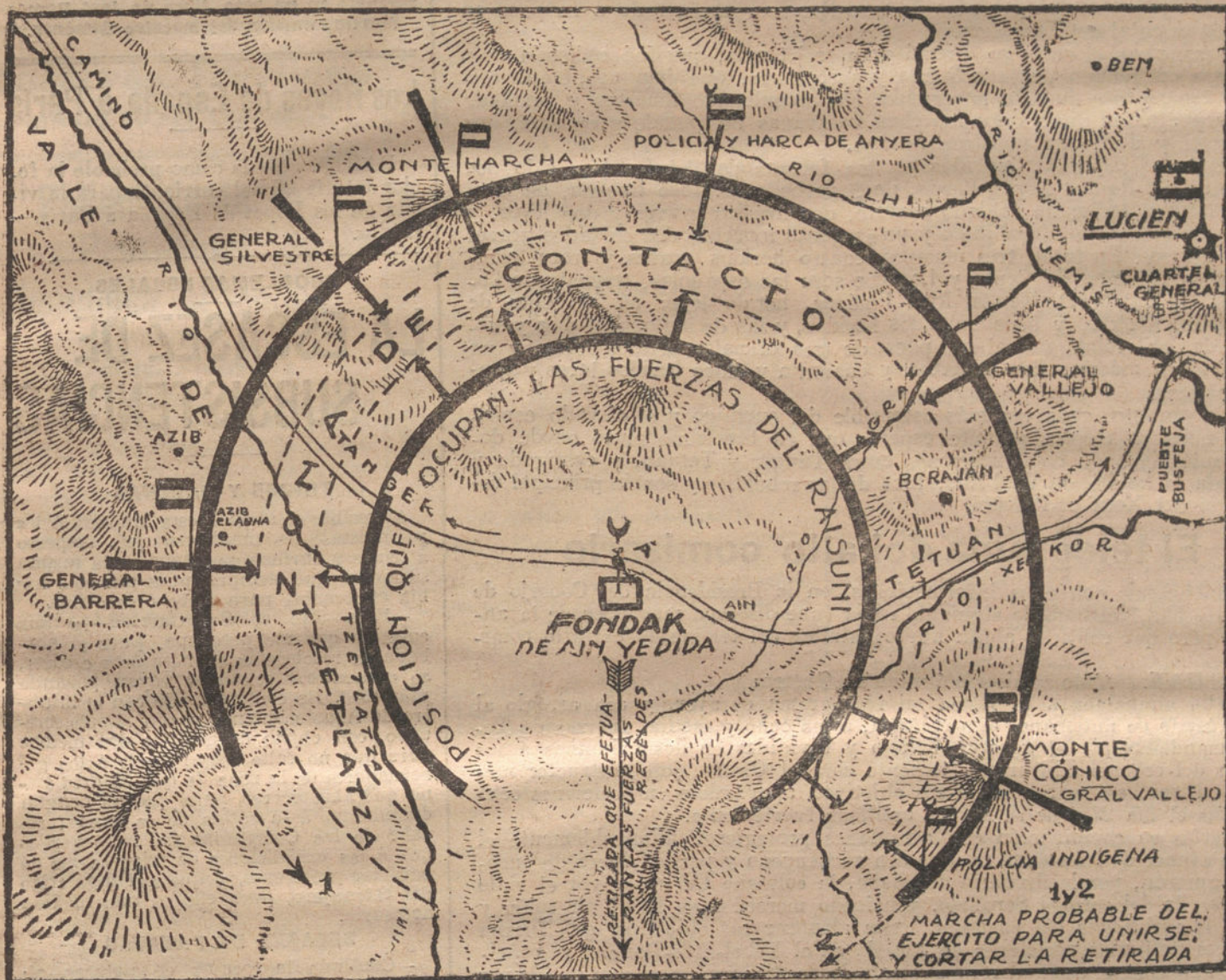


Gráfico demostrativo del movimiento de nuestras tropas para estrechar el cerco del Fondak.

Con la brillante operación de ayer, lacónicamente referida por el parte oficial, han quedado dominados los desfiladeros del Fondak y se hace inminente la caída de esta importante posición.

Estrechado el cerco establecido por nuestras tropas con la toma de Arib-el-Abbas y Ain-Hamus, por un lado, y de otro, Yebel-Sidi-Dauez y Yebel-Hedia, la zona donde los moros tienen que operar queda en extremo reducida.

La segunda etapa del plan militar ha sido llevada a cabo, con escaso número de bajas. Falta para completar la operación la batalla definitiva; pero tampoco es de creer que sea muy cruenta, porque, castigados los rebeldes duramente en los combates anteriores, no se les ha dado tiempo de reponerse todavía.

Los informes de hoy aseguran que continúa el avance, aunque luchando con la dificultad de las comunicaciones, interrumpidas por causa de los temporales. De proseguir la marcha de nuestras tropas, como hasta aquí, la ocupación del famoso Fondak es inminente.

#### LA OPERACION DE AYER

TETUAN. Conforme al plan convenido, las operaciones para el nuevo avance han sido dirigidas por el general Berenguer, desde la posición del monte Cónico, cuya comunicación con la plaza ha quedado asegurada, gracias al esfuerzo de los ingenieros, que en poquísimo tiempo han construido un magnífico camino para automóviles.

Las fuerzas partieron de Laucien y

del monte Cónico. La resistencia que les hicieron los moros fué grande; pero decreció en seguida, especialmente por la acción de nuestros aeroplanos, que causó a las tropas del Raisuni numerosas bajas.

Los aeroplanos han arrojado unas cien bombas en los poblados de Ben Carrich y cercanías del Cónico. Esos poblados están ardiendo en toda su extensión.

El incendio continúa durante la noche y se ve admirablemente desde Tetuán.

#### REGRESO DE LAS TROPAS

TETUAN. A las nueve de la noche han comenzado a regresar las tropas que salieron por la mañana para cooperar a la toma de Yebel-Sidi-Dauez. Las primeras que entraron fueron las sanitarias y de Intendencia. No traen muchos heridos.

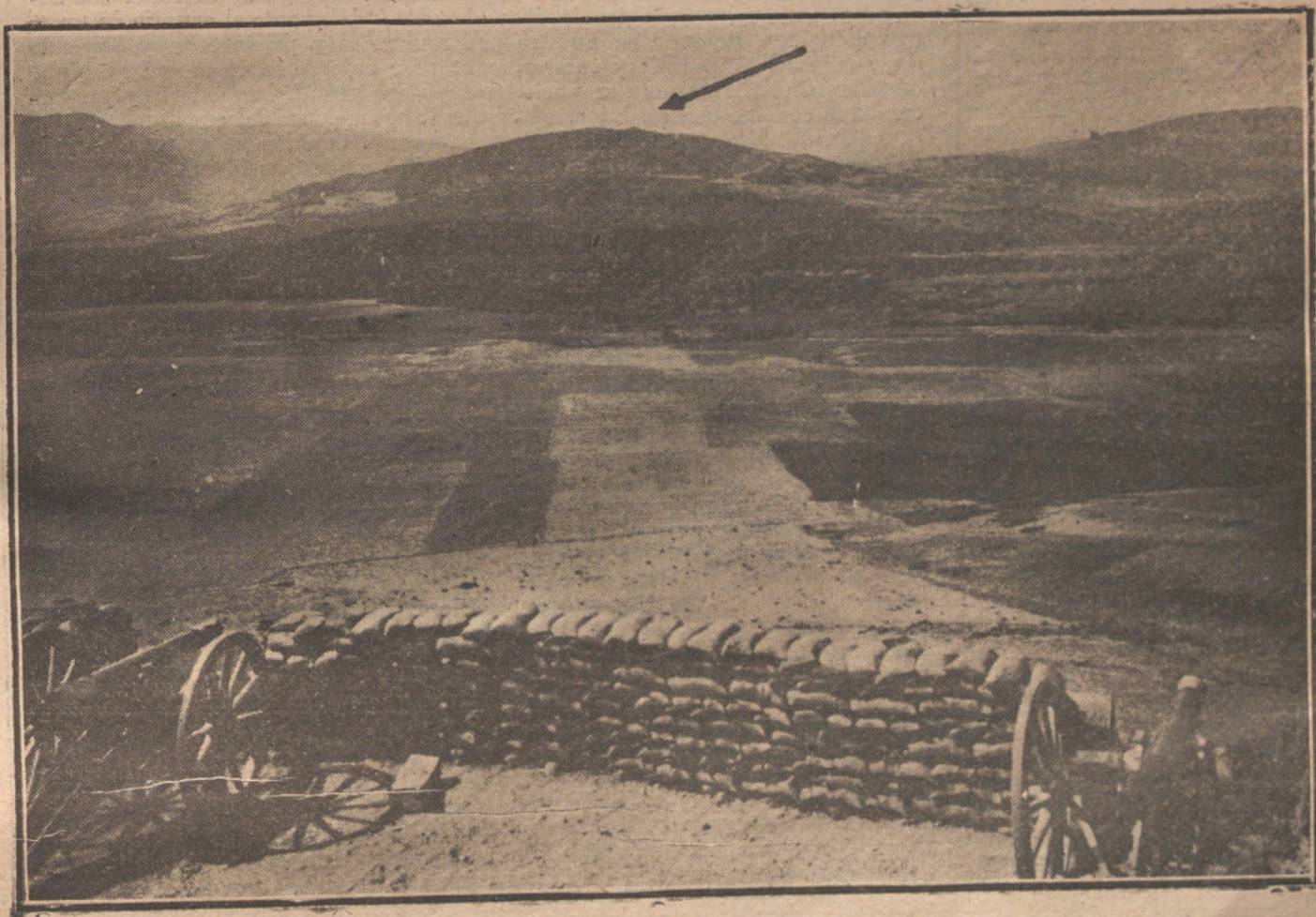
Próximamente a las diez han regresado las fuerzas indígenas. Traen abundante botín y vienen muy satisfechas de la operación. La entrada en Tetuán la han hecho cantando.

#### ORGANIZACION DE NUESTRAS COLUMNAS

TETUAN. Las tropas que salieron de Tetuán iban mandadas por el general Vallejo, quien tenía a sus órdenes al teniente coronel D. Alberto Castro y al coronel Sanjurjo. Iban delante los regulares.

Estas tres columnas, la de Castro, la de Vallejo y la de Sanjurjo, se establecieron rápidamente en las posiciones principales de Yebel-Hedia y Yebel-Sidi-Dauez, quedando instalados «bloks» en las alturas del Hedia, Nua-nua y Gaba.

Al mismo tiempo, el general Silvestre organizó otra expedición, que partió del campamento de Regaia y se dividió en seguida en otras tres columnas. Estas tenían por principal objetivo dominar el valle del Telatza, cerrando las bocas de los desfiladeros del Fondak. Lo consiguieron, a pesar de lo intrasitable de aquellos terrenos, con la toma de Arib-el-Abbas y Ain-Hamus.



VISTA DEL MONTE CONICO. Fotografía «Angel», tomada el día 27, al comenzar la operación, desde una de las posiciones avanzadas.

Las bajas, como repetidas veces he dicho, no guardan relación con la importancia de los combates sostenidos.

Según nos informan en Tetuán, la resistencia que hubo de vencer el general Silvestre fué enorme.

#### EL SERVICIO DE AVIACION

**TETUAN.** Una vez más se ha puesto de manifiesto la eficacia de los aeroplanos en las guerras modernas.

En la nota oficiosa facilitada en la comandancia general se hacen grandes elogios del comportamiento de los aviadores.

«Los aparatos «F-50»—dice—, piloteado por el capitán Sáenz de Buruaga, que llevaba como observadores al comandante de Estado Mayor Sr. Gonzalo, al comandante de Estado Mayor Sr. Zamorra y al teniente de Infantería Sr. Moreno Abella, y «B», piloteado por el capitán Sandino, que llevaba como observador al teniente Riera, salieron nuevamente a las cinco de la tarde de Sania Ramel y llevaron a cabo un «raid» en la dirección del terreno que ocupaban las fuerzas del general Silvestre, a las que han prestado gran ayuda.

Estos dos aviones han lanzado muchas bombas sobre los grupos enemigos que hostilizaban a nuestras tropas, tanto por la parte de Larache como por la de Tetuán.»

#### UN RADIOGRAMA DESDE EL MONTE CONICO

Desde la nueva posición del monte Conico se ha enviado a *El Imparcial* el siguiente radiograma:

«Monte Conico 3 (1,35 madrugada). En estos momentos se está prolongando la fortificación de las posiciones tomadas a derecha e izquierda de la entrada del desfiladero del Fondak, así como en Arib-el-Abbas y Ain-Hamua, hacia la parte de Larache.

Bajo la protección de la artillería, mantienen las posiciones un vivo fuego sobre las crestas de Uadras, donde hostiliza el enemigo.

Todos los poblados de Uadras han sido destruidos por los regulares y por la mejala, que cogió un gran botín.

Nuestras bajas, hasta ahora, son pocas numerosas.

A las cinco y media la columna de Larache ha anunciado que se repliega apoyada por la artillería de las posiciones y por los aeroplanos.

Ahora regresaré a Tetuán, desde donde telegrafiaré extensamente respecto al avance de hoy.

Un nuevo radiograma de Larache anuncia que desde la posición de El Abbas se está cañoneando el Fondak, y se ven caer las granadas en el campamento enemigo.»

#### QUIEN APROVISIONA AL RAISUNI?

Siguen circulando rumores respecto a la protección que prestan al Raisuni determinados elementos extranjeros. Un corresponsal que ha visitado recientemente la zona internacional dice que pudo observar que elementos no españoles traficaban por las cabillas inmediatas a Tánger, que es por donde constantemente se proveen los raisunianos. Esos traficantes, que libremente pasaban de la zona internacional a la española, quizá estuviesen al servicio de los rebeldes.

«Aunque se pretenda demostrar lo contrario—añade—, prueban mi aserto de que el aprovisionamiento del Raisuni y sus tropas se hace por dicha comarca y sin dificultades, los diversos convoyes que he visto por los caminos que recorri para ir de Regaia a Tánger.»

#### MAS TROPAS Y MATERIAL

**CADIZ.** Con dirección a Larache ha salido de este puerto el cañonero «Lauria», con abundante material de guerra.

Para el mismo destino sale también el vapor «Delfín», en el que han embarcado varios jefes y oficiales que van a incorporarse a nuestro Ejército de Africa.

Lleva además cañones, otros materiales de campaña, caballos y víveres.

#### EN GUERRA Y EN LA PRESIDENCIA

En ambos Centros de información han facilitado esta mañana abundantes noticias de la operación de ayer, cuyo relato queda condensado en los siguientes

## TELEGRAMAS OFICIALES

El alto comisario, ampliando el parte oficial de las operaciones verificadas con tanta fortuna en el día de ayer, manifiesta, en nuevo telegrama recibido hoy a las ocho y treinta de la mañana, que el movimiento fué ejecutado en la siguiente forma:

Las fuerzas de Tetuán, al mando del general Vallejo, divididas en dos columnas, a las órdenes del teniente coronel Castro y coronel Sanjurjo, respectivamente, avanzaron hacia sus nuevos objetivos, marchando la primera por la divisoria del Gaba, hasta alcanzar la posición de Yebel Sidi-Dauez, y la segunda por el valle del Agras hasta Yebel Hedia, importantísimas posiciones ambas, desde las que se bate perfectamente gran parte del desfiladero del Fondak por su lado oriental.

Las fuerzas de Ceuta y Larache, al mando del general Silvestre, constituidas en tres columnas, alcanzaron, la de la derecha, la posición Azis-el-Abbas, desde la que se protegió el avance de la izquierda, que ocupó la de Ain-Hamú, estableciendo además un bloqueo de enlace entre ésta y la posición de partida Bukurdux. La columna central estableció el apoyo y contacto entre las laterales, marchando por el valle del Telatza, eje de la maniobra. Las nuevas posiciones baten asimismo la parte del desfiladero en su parte occidental.

Bajando del Norte, desde las posiciones de Mingrela y Ben-Maadan, la «mia» de policía de Anyera con la harca amiga de esta kabila, han devastado y castigado cuantos poblados de Wad-Ras han encontrado a su paso en la falda oriental del Zem-Zem.

Al principio, el enemigo ofreció gran resistencia, que fué cediendo ante el fuego combinado de la artillería y aeroplanos, que han cooperado eficaz y tenazmente durante la jornada. Ha abandonado muertos y prisioneros, y por todas direcciones marchan caravanas de ganado y enseres, que persiguen y destruyen nuestros aviones.

Las bajas españolas sufridas por las fuerzas de Tetuán, han sido dos tenientes, D. Ramón López Pardo, de Segorbe, y D. José Lucena, de Arapiles, heridos leves; un soldado muerto, dos heridos graves y dos leves, y las de indígenas, un oficial moro y un sargento muertos; dos soldados graves y nueve leves. En total, tres muertos, cuatro heridos graves y trece leves. Las de la columna de Ceuta y Larache son: las españolas, teniente de Caballería de Taxdir D. Ramón Ruiz Jiménez, herido leve; un sargento de Regulares, muerto, y once soldados heridos, y las de indígenas, diez y siete heridos. El total general es, pues, de tres oficiales heridos leves, y un oficial moro muerto; tres muertos y cuarenta y cinco heridos leves y graves de tropa.

El quebranto, cada vez más ostensible del enemigo y el elevado espíritu de nuestras tropas, permite esperar que en brevísimo plazo quede dominada la línea de comunicaciones entre Tánger y Tetuán, y castigada y sometida la kabila de Wad-Ras, foco de las rebeliones y sostén principal del prestigio del Xerif er-Raisuni.

### El telegrama del alto comisario

Coincidiendo con estas informaciones, en la Presidencia del Consejo de ministros han facilitado la siguiente copia (que discrepa muy poco de la anterior, pero que contiene algún nuevo detalle) del telegrama del alto comisario:

**TETUAN.** Alto comisario a ministro Guerra:

Según anunciaba a V. E. en mi radiograma de ayer, y con arreglo al plan trazado de antemano, esta mañana, a las ocho y media, fuerzas de Tetuán, mandadas por el general Vallejo y divididas en dos columnas a las órdenes del coronel Sanjurjo y teniente coronel Castro, jefe instructor mehalla jerifiana, avanzaron hacia sus objetivos, apoyándose en posiciones conquistadas el día 27, que se habían artillado fuertemente.

Baterías en combinación con aeroplanos protegieron admirablemente el bizarro avance de las columnas, que con su denuedo y pericia fuera de encomio, siguieron, por la divisoria del Gaba, la columna Castro, y por el valle de Agras, la del coronel Sanjurjo, venciendo merced a su hábil dirección y pericia la resistencia del enemigo, hasta alcanzar sus objetivos, que fueron las importantísimas posiciones de Alalek, en el Yebel-Sidi-Dauez, y Yebel-Hedia, ambas en el desfiladero, que queda desde ellas perfectamente batido por fuego artillería, ametralladoras y fusil. Los nadrasis, que habitan los muchos poblados comprendidos en la zona de maniobras, después de defender sus haciendas con la misma resistencia, iban abandonándolas ante el empuje de nuestras columnas, dejando en nuestro poder muertos y prisioneros, y huyendo con sus familias, ganado y enseres, para caer bajo nuestros aeroplanos, que continuamente han estado en vuelo, tirando con grandísimo acierto y proporcionando constantemente interesantísimas informaciones del enemigo.

«Mia» de Buvera, con harka de dicha kabila, también ha cooperado desde Bugueia y Beni-Hadan a esta enérgica acción de nuestras fuerzas, avanzando hacia las faldas orientales del Zem-Zem, devastando y castigando sin piedad cuantos poblados de Wad-Ras se encontraba a su paso. La fortificación de las posiciones se ha llevado a cabo con la máxima actividad, bajo fuego enemigo, débil, desde luego, por su gran quebranto, y el repliegue ha terminado sin novedad, al amparo de la artillería y aeroplanos, que han jugado un gran papel, siendo las bajas de esta brillantísima jornada insignificantes, pues se han reducido a las siguientes:

Muerto: soldado Artillería Eugenio Hidalgo Montenegro.

Heridos graves: cabo batallón Arapiles Modesto Regido Blanco, y soldado batallón Segorbe Julián García; y heridos leves, tenientes Ramón López Pardo, de Segorbe, y José Lucena, de Arapiles; soldado de este batallón Aniceto Esteban, y soldado regulares Andrés Corván Pardo. Un oficial moro y un sargento de indígenas, muertos; dos soldados de indígenas, heridos graves, y nueve leves. En total, tres muertos, cuatro heridos graves y 13 leves.

Fuerzas Ceuta y Larache salieron de sus campamentos a las cinco; columna derecha ocupó a las diez, con escasa resistencia, importantísima posición El Habbas, donde han quedado emplazadas, para protección avance, baterías Krupp y otra Schneider; con esta artillería se apoyó constantemente a columna izquierda; la batería ligera bombardeó campamento Fondak, a cinco kilómetros, colocando dentro de él algunas granadas; columna central estableció constantemente enlace entre derecha e izquierda, desplegando sus indicaciones en el centro del valle Tze'atza; columna izquierda fué más hostilizada por su frente y flanco izquierdo. Ha establecido sus «blokaus» intermedio entre Bukudo y Ain-Ramu, y a las doce, ocupadas estas posiciones, viniendo enérgica resistencia numeroso enemigo. Aeroplanos Tetuán y Arcila hicieron varios recorridos, habiéndose observado eficacia de su fuego.

Terminado simultáneamente fortificaciones, se emprendió repliegue, a la una y diez y siete, con gran facilidad, sin ser hostilizados por el contrario. Así avanzaron aquellas brillantes tropas, poseídas de envidiable espíritu y dirigidas con pericia digna del mayor elogio.

Bajas sufridas por fuerzas Larache, son: teniente regimiento Taxdir Ramón Ruiz Jiménez, herido leve; un sargento europeo regulares Ceuta, muerto; 11 europeos y 17 indígenas, heridos. En total, un muerto y 29 heridos.

#### FELICITACION A LAS TROPAS

El presidente del Consejo de ministros y el ministro de la Guerra, como consecuencia de la jornada de ayer, han dirigido al alto comisario el siguiente telegrama:

«El Gobierno de Su Majestad felicita calurosamente a V. E. por el brillantísimo éxito de las operaciones de ayer, que acreditan el temple esforzado del soldado y la pericia acertadísima de jefes y oficiales, rogándole que comunique a todos la admiración y gratitud de la nación.»

### TEATRO DE LA ZARZUELA

Mañana sábado a las seis de la tarde, ESTRENO DE

## SOLEARES

zarzuela en un acto, libro de José Ramos Martín, música del maestro Giménez.

### Los Reyes de España a París

PARIS. Se da como probable la fecha del día 20 del corriente para la visita de los Reyes de España a París.—Radio.

#### PROBLEMAS LOCALES

## LA ESCASEZ DE SUBSISTENCIAS

#### TRIGOS Y HARINAS

Al recibir el alcalde esta mañana a los periodistas, les manifestó que, respecto a trigos y harinas, se estaba en la misma situación que siempre, pues tan sólo había existencias para cinco o seis días.

—Esta—dijo el Sr. Garrido—es una cuestión que me preocupa, pues si acabada la recolección se nota esta escasez, se aumentará conforme vayan pasando más días. He conferenciado con el ministro de Abastecimientos y con el subsecretario, con objeto de pedirles den medios para que no falte trigo; excite a los gobernadores de la zona de que Madrid tiene que abastecerse, para que no pongan dificultades a la salida de los trigos; recabe de las Compañías de ferrocarriles que a las expediciones de trigo se les dé carácter preferente, y que se traiga trigo del extranjero, pues ello es una medida necesaria.

#### ESCASEZ DE PATATAS

—Continúa la escasez de patatas—siguió diciendo el alcalde—. Se ha luchado con la dificultad de que en los sitios de producción no querían dar la patata al precio de tasa; pero ya parece que van cediendo, porque está próxima la recolección de la cosecha de invierno, que promete ser muy abundante. Ayer hubo un pequeño movimiento en la plaza de la Cebada, a causa de la escasez de patatas; pero ya esta mañana se han verificado las transacciones como de ordinario, habiéndose vendido todas las que había.

A continuación añadió el Sr. Garrido que estaba gestionando que toda la patata que venga a Madrid vaya a la plaza de la Cebada, y para eso estaba dispuesto, como contaba con elementos para ello, llevarlas él si aquellos para quienes venían destinadas no las llevaban.

En virtud de una acuerdo de la Junta provincial de Subsistencias, toda la patata que llegue a Madrid tiene que ir a los mercados, y el Sr. Garrido Juaristi dijo que tenía el convencimiento y la certeza de que se había infringido este acuerdo, lo que se proponía denunciar a la Junta en la reunión que celebre esta tarde, porque se da el caso de que llega patata a las estaciones, y luego no parece en los mercados.

Añadió que había ordenado a los inspectores de Policía urbana y a los guardias vigilantes para que se cumpla la tasa de 33 céntimos kilo y 62 los dos kilos, y que el público debía denunciar toda infracción, que estaba dispuesto a castigar enérgicamente.

También ha conferenciado el alcalde con el ministro y subsecretario de Abastecimientos sobre este asunto. Actualmente hay un inspector en Ciudad Real, que luego vendrá a la provincia de Toledo. De Rincón de Soto había recibido un telegrama diciéndole que había ocho vagones de patata; pero que se carecía de material para enviarlas aquí, y que en vista de eso, había gestionado de la Compañía de ferrocarriles que facilitase el material.

El Sr. Garrido ha conferenciado con el

alcalde de Toledo, quien lo ha manifestado que se esperaba una cosecha, y que desde allí no se pondría dificultades a la salida de patatas pues hay de sobra para el abastecimiento de aquel mercado. De modo—dijo el Sr. Garrido—que resultan in fructuosas esas maquinaciones para alzar la tasa, y esos temores de que se suba, pues, por el contrario, ésta bajará.

#### LA CARNE

En mi visita al ministro de Abastecimientos lo he hablado también de la actitud de los carniceros pues ayer me visitaron los presidentes de La Radical y La Unica para decirme que ellos no quieren subir el precio; pero puesto que a ellos se les obliga a vender al detall con arreglo a la tasa, se evita la subida al por mayor. Me dijeron además que continúan la exportación, a pesar de todo lo que se hace para evitarlo.

Le ha manifestado al subsecretario que era necesario formar una comisión integrada por diversos elementos para proceder a la tasa al por mayor, y ahora estamos estudiando esa fórmula.

## Conservas Trevijano

PRIMERA MARCA ESPAÑOLA

## Fallecimiento de un ex Presidente de la República Argentina

#### LA PRIMERA NOTICIA

BUENOS AIRES. Ha fallecido hoy, en el trayecto de Córdoba a Buenos Aires, el ex Presidente de la República Argentina doctor Victoriano Plaza, que era uno de los hombres políticos más eminentes de la República.

Se ignoran detalles de cómo ha ocurrido su defunción.—Agencia Americana.

#### DETALLES DE LA MUERTE

BUENOS AIRES. El ex Presidente de esta República doctor Victoriano Plaza, fallecido hoy, había marchado a Córdoba para celebrar el cincuentenario del Código civil.

Cuando se encontraba pronunciando su discurso, alusivo al acto que se celebraba, se sintió atacado de una fiebre elevadísima, que le impidió terminar el discurso.

Inmediatamente acudieron los presentes en su auxilio.

El doctor Plaza, creyendo que se trataba de una cosa pasajera, dispuso su marcha a Buenos Aires, y montó en el expreso. Poco después de arrancar el tren de Córdoba falleció el ilustre ex Presidente.

Según han manifestado los médicos que le han reconocido, el Sr. Plaza fue atacado de la gripe pneumónica, de carácter fulminante, que desde hace diez días está causando numerosas víctimas entre los ciudadanos de esta República.—Agencia Americana.

## Publicaciones

EL TERROR EN RUSIA, por Kropotkin, y EL IMPERIO DE LA MUERTE, por Korotchenko. Tres pesetas. Todas las librerías. Pedidos a F. Beltrán, Príncipe, núm. 16.

## Accidentes del trabajo

Manuel García Caballero, de cincuenta años, se cayó por el hueco de la escalera de la casa número 8 de la calle de Villaverde y se produjo la grave fractura del pie derecho.

—Antonio Cayuela Serna, domiciliado en la calle Espíritu Santo, número 31, trabajando en las obras del Metropolitano se causó la fractura completa de la pierna derecha.

Después de asistido en la Casa de Socorro correspondiente ingresó en el Hospital de la Princesa.

—En la estación del Mediodía fué cogido esta mañana entre los topes de dos vagones un mozo de la Empresa, resultando con heridas y magullamiento de gravedad.

## LOS TEMPORALES EN LEVANTE

# Nuevos detalles de la catástrofe

#### VARIOS SALVAMENTOS

CARTAGENA. Continúan conociéndose nuevos detalles de la espantosa inundación.

Los agentes de vigilancia Julio Iglesias y Alfonso salvaron en la plaza de San Agustín a infinidad de familias.

En la plaza del Rey se subieron a un árbol seis personas y fueron salvadas por el joven Carmelo Fernández.

#### REPARANDO LOS DESPERFECTOS

CARTAGENA. El alcalde ha requisado todos los carros de transportes para emplearlos en los servicios necesarios para el desagüe, a los que están activamente dedicados los bomberos.

Brigadas de obreros efectúan las reparaciones de los desperfectos causados en la vía de los tranvías eléctricos.

#### ASAMBLEA DE COMERCIANTES

CARTAGENA. En el teatro Maizquez se celebró una asamblea de comerciantes, a la que asistieron los diputados Maestre, Zapata y García Vaso. Se aprobaron los pliegos de peticiones que se presentarán al Gobierno.

#### HALLAZGO DE UN CADÁVER

CARTAGENA. En el arsenal, junto al Club de Regatas, apareció flotando el cadáver del joven de veinticuatro años, empleado de la Constructora Naval, Luis Montes, que se hallaba en el Club Victoria cuando comenzó la tormenta. El agua le arrastró cuando trataba de escapar para dirigirse a su casa.

El cadáver ha sido conducido al depósito.

#### UN BANDO DEL ALCALDE

CARTAGENA. La Alcaldía ha publicado un bando tasando los artículos alimenticios y amenazando a los comerciantes con meterlos en la cárcel si tratan de aprovecharse de las dolorosas circunstancias por las que atraviesa la población.

ESPERANDO AL MINISTRO DE FOMENTO, AL CRUCERO «PRINCESA DE ASTURIAS» Y A UN BATALLÓN DE INGENIEROS

CARTAGENA. Se espera al crucero «Princesa de Asturias», procedente de Barcelona, el cual viene para prestar los servicios que sean necesarios.

También es esperado el ministro de Fomento y un batallón de ingenieros zapadores.

#### MUCHOS AHOGADOS

CARTAGENA. Hasta ahora se han encontrado 15 cadáveres de ahogados en la terrible inundación.

La impresión de la población es profunda. Un duelo inmenso invade a todos los vecinos.

#### LAS SUBSISTENCIAS

CARTAGENA. Se carece de pan, y los víveres escasean mucho. En una reunión de las autoridades, se ha acordado pedir al Gobierno el envío urgente de un buque con harinas, patatas, garbanzos, etc.

#### LOS COMERCIANTES

CARTAGENA. Se reunieron los comerciantes en la Cámara de Comercio y se habló de las pérdidas sufridas. Se acordó pedir la suspensión del cobro de las contribuciones de los arbitrios principales y la indemnización, por parte del Gobierno, a los pueblos perjudicados, como se hizo con otros pueblos en situaciones análogas.

#### GRANDES PERDIDAS

CARTAGENA. En el edificio del Banco de España los destrozos causados por el temporal han sido tremendos, y las operaciones han tenido que ser suspendidas a causa de haberse inundado las oficinas.

En el Juzgado de Instrucción también las pérdidas fueron grandes. El agua llegó en algunas habitaciones hasta el techo. La mayoría de los documentos se han perdido.

En el presidio se anegaron todos los talleres y el economato. La mayoría de los penados perdieron sus herramientas.

Llegan noticias aterradoras del término municipal. Grupos enteros de casas han desaparecido, y muchas personas perecieron ahogadas en los patios.

En el campo las pérdidas son grandísimas, y las cosechas han quedado destruidas.

#### LLEGADA DE BUQUES

CARTAGENA. Han entrado en este puerto el crucero «Extremadura» y los submarinos españoles.

#### FABRICA INUNDADA

ALICANTE. La inundación alcanzó en la fábrica de La Unión Española la altura de dos metros. Las pérdidas sufridas son incalculables, pues varias máquinas han quedado destruidas.

El trabajo tardará algún tiempo en ponerse reanudar.

#### PERDIDAS EN ORIHUELA

ALICANTE. Comunican de Orihuela que los estragos del temporal han sido horribles. Las huertas quedaron inundadas y se ahogaron muchos animales domésticos y de labranza.

El río Segura se desbordó y dejó al pueblo aislado.

La cosecha de patatas y de pimientos ha quedado destruida.

Uno de los puentes de la carretera de Torrevieja fué arrastrado por la corriente. Son muchas las familias que han perdido completamente sus ajuarés.

#### PERDIDA DE SAL POR VALOR DE UN MILLÓN DE PESETAS

ALICANTE. La inundación arrasó completamente en las salinas de Prat de Port cien mil toneladas de sal. No ha quedado de los grandes montones de sal ni el menor rastro. El valor de estas cien mil toneladas se eleva a la cantidad de un millón de pesetas.

#### NAUFRAGIOS DE DOS PAILEBOTES

ALICANTE. En la rada de Torrevieja naufragaron dos pailebotes. Los tripulantes de uno de ellos perecieron ahogados, y los del otro, llamado «García de la Rosa», consiguieron salvarse.

#### EL SERVICIO DE TRENES

ALICANTE. Ha quedado restablecida la línea férrea de M. Z. A., y la circulación de trenes se ha vuelto a reanudar.

El correo de Madrid llegó con hora y media de retraso.

Los trenes de Murcia solamente llegan a la estación de Alhatera. También está cortado el ramal de Torrevieja. Los trenes pudieron llegar hasta Almoradí, y se cree que la circulación de trenes entre Alicante y Murcia tardará en normalizarse varios días.

#### INFORMACIONES OFICIALES

#### IMPORTANTES ACUERDOS DEL GOBIERNO

El Gobierno acordó anoche en Consejo de ministros lo siguiente:

«Que vaya el ministro de Fomento con autorización amplísima del Consejo, para disponer de todos los servicios correspondientes a todos los ministerios, en aquella región. Le acompaña el Sr. Gelabert.

Se ha girado desde luego dinero a la Jefatura de Obras públicas para empezar las primeras obras. Asimismo se ha girado a las Jefaturas de Valencia y Alicante cuyas provincias se encuentran bajo la acción de análogos estragos.

El ministro oita a los ingenieros jefes de Valencia y Alicante en Cartagena para recibir las noticias y dar las instrucciones convenientes a aquellas provincias.

Reunidos todos los antecedentes para poder apreciar la intensidad y la extensión del daño, se acordará un crédito extraordinario, a fin de repararlo en lo posible.

Salte inmediatamente de Barcelona para Cartagena el «Princesa de Asturias», cargado con la mayor cantidad de víveres que se han podido reunir dado el apremio del servicio.

El ministro de Abastecimiento ordena que de los puntos más cercanos a Cartagena, y de Castella, donde se encuentran preparadas varias expediciones de trigos y harinas, dándoles preferencia sobre todas las demás, se despachen con gran velocidad a los puertos más próximos al de Cartagena, a fin de que barcos que se encontraran dispuestos a cargar aquellas mercancías y otras, necesarias para el urgente aprovisionamiento de la afligida ciudad, puedan conducir las inmediatamente a ésta.

Van ingenieros militares para contribuir al saneamiento de la población.

Se envía un coronel y oficiales con cien hombres de Intendencia, con hornos de campaña, al objeto de contribuir a la elaboración del pan, y para que, convenientemente situados, puedan ayudar a la distribución más oportuna de víveres y auxilios.

Se empezó a tratar sobre la petición de moratorias de pagos hecha por distintos elementos de Cartagena, y considerando el Consejo la gravedad del asunto, la falta de precedentes y que no es de urgencia tan

extraordinaria como el socorro y el abastecimiento de la ciudad, ha encomendado a los señores ministros de Gracia y Justicia y Hacienda el estudio de la cuestión para la propuesta consiguiente.

#### MOVIMIENTO DE TROPAS

Con motivo de las inundaciones de Cartagena, y para acudir en auxilio de esta población, seriamente amenazada, fueron ayer tarde circuladas órdenes urgentes, a fin de que estuvieran preparadas fuerzas del Ejército para salir esta madrugada en tren especial.

Las unidades dispuestas eran: un batallón de Zapadores y dos dobles hornos de campaña con sus equipos, que pueden producir cinco mil raciones diarias.

Para organizar el servicio de subsistencia de la población marchaban, asimismo, un jefe y cuatro oficiales de Intendencia.

Telegramas posteriores de los gobernadores militares de Málaga y Cartagena, en los que participan que la guarnición de esta última zona, se basta por ahora para acudir a los auxilios que se precisaban, han originado la suspensión del envío de dichos elementos, que están, desde luego, prontos para salir, si fuera necesario.

## Parisiana

ESTABLECIMIENTO DE PRIMER ORDEN

(Moneda, Teléfono J.-290.)

CASINO.—PARQUE.—RESTAURANT.—

A las diez de la noche

la revista de gran espectáculo.

EL PARAISO DE LOS SOLTEROS

Letra de Alvaro Retana y música de Al-

varo Retana y Luis Barta.

Después del espectáculo, brillante «sou-

per-tango».

Servicio de coches y automóviles.

TRANVÍAS NUMEROS 22, 27, 39 y 41.

#### NOTICIAS Y COMENTARIOS

## LA POLÍTICA

#### LOS PRESUPUESTOS. OTROS ASUNTOS IMPORTANTES

Además de la cuestión de las inundaciones, que fué el objeto primordial del Consejo, los ministros se ocuparon anoche, con gran extensión, del estudio de los presupuestos.

El conde de Bugallal informó a sus compañeros de que el día 20 del actual tendrá terminado el presupuesto de ingresos, y les indicó la conveniencia de activar la formación de los presupuestos de sus respectivos departamentos, los que, según nuestras noticias, ya están casi ultimados.

En el de Gobernación figura una importante partida destinada a la adquisición de material sanitario, una de las más urgentes necesidades de los actuales momentos.

Entre los decretos aprobados en el Consejo de ayer, uno de los más importantes se refiere a la creación de la Caja Central de Crédito Marítimo, similar a la Caja Central de Crédito Agrícola.

En virtud de este decreto, se concederán auxilios pecuniarios a los pescadores modestos.

Otro decreto de interés especial aprobado en el Consejo es el que reglamenta el trabajo a bordo de los buques mercantes, que se basa en el proyecto de ley que presentó al Senado el general Miranda, con modificaciones que responden al deseo de atender determinadas aspiraciones del personal.

#### MILLAN DE PRIEGO, CONDECORADO

El Rey ha firmado el decreto concediendo al jefe superior de Administración, y prestigioso funcionario de Gobernación, D. José Millán y Millán de Priego, la gran cruz de la Orden de Isabel la Católica, por los meritorios y valiosos servicios que durante muchos años ha prestado en el ministerio de la Gobernación.

Con este motivo, el Sr. Millán está recibiendo muchísimas felicitaciones por la alta merced recibida.

#### FELICITACION A LA GUARDIA CIVIL

El ministro de Estado ha dirigido al inspector de la Guardia civil el siguiente telegrama:

«En respuesta a la manifestación que por conducto de V. E. en nombre del benemérito Cuerpo de la Guardia civil, que en número, pocas veces igualado, se ha reunido en el día de ayer, en esa Capitania. Su Majestad el Rey me ordena comunicar a V. E. cuánto aprecia la lealtad de su Guardia civil, en la que tiene puesta toda su confianza, y cuánto agradece los servicios que a su Real persona, y al país tiene ese Cuerpo prestado, y los que siempre espera del valor, celo y fidelidad de los individuos que lo componen.»

EN LA PRESIDENCIA

El jefe del Gobierno recibió esta mañana en su despacho oficial las visitas del presidente del Tribunal de Cuentas y de una Comisión de la Asamblea del Magisterio primario.

También visitó al Sr. Sánchez de Toca una Comisión de obreros mineros asturianos, presidida por el Sr. Llana, conferenciando largamente con el jefe del Gobierno.

Al salir de la entrevista fue interrogado por los periodistas el Sr. Llana, quien manifestó que el presidente del Consejo les había comunicado que según le partían los patronos mineros de Asturias, están éstos dispuestos a conceder la jornada de siete horas en el interior de las minas, y de ocho en el exterior, como desean los obreros.

También les anunció el Sr. Sánchez de Toca que pensaba consultar la opinión de los patronos de las restantes cuencas mineras de España, y una vez que éstos hayan dado su conformidad publicará una Real orden estableciendo la nueva jornada de trabajo en las minas.

Agregó el presidente que estaba decidido a convocar una Asamblea de patronos y obreros mineros en Madrid, para que discutieran de una vez sus diferencias; pero los comisionados le hicieron ver que esto no era necesario, a juicio de ellos, pues los patronos asturianos representan tres cuartas partes de las Empresas mineras, y además los patronos de León y Jaén manifestaron que aceptaban la nueva jornada.

El Sr. Sánchez de Toca citó nuevamente para mañana a los comisionados.

Conversando luego con los periodistas el subsecretario de la Presidencia, manifestó que se habían recibido de San Sebastián, firmados por Su Majestad, diversos decretos resolviendo varias competencias y determinando los productos extranjeros que se admitirán en competencia con los nacionales, para adquirirlos por cuenta del Estado con objeto de atender a sus necesidades.

COMBINACION DE ALTOS CARGOS

Además del paso a la Dirección del Tesoro del actual director general de la Deuda, para que ocupe este último cargo el Sr. Moral, el Gobierno prepara una combinación de otros altos cargos, en la que será nombrado gobernador del Banco de España D. Senén Canido, actual presidente del Tribunal de Cuentas; para este cargo será designado el Sr. Martínez Pardo, y para el cargo de ministro del mismo Tribunal, que este dejará vacante, se nombrará al Sr. Quejana.

LA TARDE EN GOBERNACION

El ministro de la Gobernación, al recibir esta tarde a los periodistas, dijo que se propone comenzar el estudio del proyecto de reforma electoral y abordar después el de autonomía local.

Manifestó que antes de empezar este último trabajo reunirá a los alcaldes de ciudades de más de cien mil almas para que respondan a un cuestionario referente a dicho asunto y dentro de la ley Municipal.

Está invitado el ministro por el Instituto Nacional de Previsión, con objeto de recibir las conclusiones acordadas en el gran Congreso de San Sebastián.

Al acto asistirán representantes de la Caja de Ahorros de Guipúzcoa y la Caja de pensiones de Barcelona.

TELEGRAMA AL MINISTRO DE INSTRUCCION

BARCELONA. Los profesores especiales han enviado al ministro de Instrucción pública el telegrama siguiente:

«Reunidos los profesores especiales de todos los Centros docentes Barcelona, y en representación compañeros toda España, lamentando no tener el honor de cumplir a V. E. personalmente en la apertura de curso, reiteramos peticiones formuladas en diferentes ocasiones, solicitando implantación escala gradual sueldos, lo más amplia posible, empezando por tres mil pesetas, que permitan salir angustiosa situación en que encuentranse.»

DE TODO

Mañana, a las seis y media, y en su capilla propia de la parroquia de San Sebastián, se cantará solemnemente a Nuestra Señora de la Misericordia, estando S. D. M. de Manifiesto y diciendo la plática el señor consiliario eclesiástico de la Congregación, D. Cayo Arrué, verificándose después la visita y veneración a la Santísima Virgen, en su camarín, así como en la mañana del domingo siguiente.

La corrida de toros que debió celebrarse en Valdecas el pasado viernes, y que fue suspendida a causa de la lluvia, tendrá lugar el domingo 5 del actual, a las cuatro de la tarde, actuando como único espada el valiente diestro Agustín García Malla.

AL MARGEN DEL MOVIMIENTO OBRERO

# Los conflictos sociales y la jornada de ocho horas

EL PLEITO DE LA DEPENDENCIA MERCANTIL. LA CAMARA DE COMERCIO CONTESTA AL MINISTRO DE LA GOBERNACION. EL CONFLICTO DE LOS TRANVIAS, RESUELTO. DESDE EL LUNES, REGIRA EL HORARIO ORDINARIO. LOS FERROVIARIOS. LAS MODISTAS. ESTADO DE LAS HUELGAS. INFORMES OFICIALES

EL MINISTRO DE LA GOBERNACION Y LA CAMARA DE COMERCIO

La Cámara de Comercio ha contestado al largo escrito del Sr. Burgos con el siguiente:

«Excmo Sr.: Ante todo, ha de lamentarse esta Cámara de Comercio las circunstancias que han motivado el que la reunión de Cámaras de Comercio, recientemente celebrada en Madrid, se haya disuelto sin tener conocimiento del escrito de V. E. y de la Real orden dictada sobre la jornada de la jornada de la dependencia mercantil. Conviene hacer constar, para rectificar alguna información equivocada de los periódicos, que el documento fué remitido a V. E., no por correo, sino a la mano, media hora después de terminada la sesión del día 29, y además en sobre dirigido personalmente y con la indicación de urgente, para que fuera directamente a la Secretaría particular aquella misma noche.

Por lo demás, hemos de insistir en las manifestaciones que reiteradamente hemos expuesto a V. E. respecto al aspecto jurídico que reviste el problema de la jornada de ocho horas para la dependencia mercantil, tal como al presente se halla planteado. Persona de tanta autoridad en estas materias como el propio presidente del Instituto de Reformas Sociales, bien claramente lo dice en un trabajo recientemente publicado sobre la jornada de ocho horas.

Discutiendo sobre el procedimiento que se ha seguido para la solución de este asunto, y después de tratar de la inhibición del Parlamento en lo relativo a los problemas sociales, indica la necesidad de que se ven los Gobiernos de improvisar decretos ante demandas imperiosas o coactivas planteadas colectivamente; y como los que ocupan el Poder sólo miran a que el orden público no se altere o a dejar algún rastro de su paso ministerial, que de antemano miran como efímero—dice el vizconde de Eza—, explicable ha de parecerse que se inclinan a soluciones rápidas, aunque el mal que de momento se cura, pueda más tarde renacer agravado.

La Cámara de Comercio de Madrid suscribe en absoluto las anteriores manifestaciones, en las que se ve confirmado su criterio insistentemente sostenido.

Es de lamentar que estas Corporaciones que, con arreglo a la ley de Bases de 29 de junio de 1911, son Cuerpos consultivos de la Administración pública y deben ser oídos necesariamente sobre los proyectos de leyes sociales, y en general sobre cuantos asuntos, en relación con la vida del Estado, afectan a los intereses cuya representación les corresponde, no se solicite su opinión o informe como está mandado por la ley. En esta forma, probablemente de un modo armónico y conciliador, se estudiarían seria y desapasionadamente problemas, resueltos ahora por medio de improvisados decretos, que traen, como consecuencia inevitable, la creación de conflictos que de otra suerte es seguro no existirían.

Dios guarde a V. E. muchos años.—Madrid 2 de Octubre de 1910.

LA ACTUACION DEL SINDICATO CATOLICO

Solamente las Secciones de Vías y Obras y Movimiento se reunieron ayer para continuar el estudio de los asuntos pendientes.

En la primera, la representación patronal presentó unas bases relativas al servicio de las guardas y pasos a nivel.

Los vocales obreros de elección libre, Lligo, de Córdoba; Pueyo, de Zaragoza; Pérez, de Miranda, y Sanz, de Alcalá de Henares, apoyaron la proposición patronal oponiéndose a ella energicamente los representantes católicos quienes presentaron una única base, en la que se pide la jornada legal de ocho horas para guardas y guardabarreras, y en caso de surgir dificultades para su aplicación, que se haga la compensación extraordinaria. Esta proposición, hecha por el Sr. Prast, de Barcelona, fué apoyada por los señores Belloso, de Valladolid, y Alonso, de Cáceres.

En esta sección quedó satisfactoriamente explicado lo ocurrido en una de las anteriores secciones, referente a las frías que el Sindicato Católico había considerado molestas.

En la sección de Explotación, los representantes patronales presentaron unas bases relativas a la circulación de trenes, pidiendo los vocales obreros la disolución de la propuesta presentada el día 24, referente a la compensación del exceso de jornada.

UNA CONFERENCIA DE PESTAÑA

En el Círculo federal se celebró ayer tarde una velada, organizada por el Ateneo sindicalista.

El local, de reducidas dimensiones, estaba lleno de un auditorio, integrado, en su mayoría, por elementos sindicalistas.

Después de unas breves frases del sindicalista España, hizo uso de la palabra Angel Pestaña. Limitóse a explicar con todo detalle la organización de los Sindicatos obreros catalanes y del Sindicato único, brindando el ejemplo a los obreros madrileños.

MITIN DE EMPLEADOS DE ESCRITORIO

Convocado por la Junta de la Federación de empleados de escritorio, se celebró anoche un mitin en el Centro republicano de la calle de Atocha.

Hicieron uso de la palabra varios empleados limitándose a exponer las ventajas de la unión para llegar al logro de sus reivindicaciones.

También habló el socialista Torralva Beci en términos fogosos, clamando por la implantación del comunismo.

Entre otros acuerdos, un orador propuso que se tomaran los de pedir al ministro de la Guerra que no se permita a los militares el ejercicio de estos empleos en establecimientos bancarios e industriales, y al presidente del Consejo que se haga lo mismo con los empleados civiles y feliçitar a la clase obrera por haber conseguido la jornada de ocho horas.

Hubo pequeños incidentes, provocados por unos interruptores, que quisieron usar de la palabra.

EL CONFLICTO DE LOS TRANVIAS, RESUELTO. LAS HUELGAS

El ministro de la Gobernación ha recibido, firmado por el Rey, el decreto reorganizando la Junta de Protección a la Infancia.

Ha llamado al Sr. Burgos el alcalde, para tratar de solucionar el conflicto de los tranvías.

El alcalde se excusó de intervenir, en tanto no esté vigente el reglamento que aprobó el Municipio, y que está pendiente, en el ministerio de Fomento, de que preste su conformidad el ministro. Entendiendo el alcalde que, sin haberse cumplido este requisito, no es correcta su intervención.

En vista de las manifestaciones del alcalde, el Sr. Burgos se puso al habla con el director de Obras públicas, quien después de conferenciar con el director de los tranvías, llevó esta mañana al ministro de la Gobernación una comunicación de la Compañía de tranvías, que dice así:

«Desde el 4 de Octubre, el servicio de tranvías terminará a las horas ordinarias, y desde el lunes próximo comenzará a regir el mismo horario que anteriormente. La reducción actual del servicio ha sido motivada por la imposibilidad de disponer del personal necesario para este servicio.»

De este asunto se ocupó ayer en el Consejo de ministros el Sr. Burgos.

Las noticias de provincias son satisfactorias, salvo la declaración de alguna nueva huelga parcial.

El Sr. Burgos ha dirigido un telegrama al gobernador de Oviedo, encargándole que se entreviste con los patronos mineros para tratar de la huelga, pues el ministro, por su parte, ha entablado las negociaciones cerca de los elementos patronales que se encuentran en Madrid y con los representantes de los Sindicatos mineros obreros de Asturias.

A la una de la tarde, el Sr. Burgos visitó al presidente del Consejo para darle cuenta de la marcha de los conflictos sociales.

DICE EL ALCALDE. LA ANUNCIADA HUELGA DE CONDUCTORES DE OMNIBUS

Cuando recibió el alcalde esta mañana a los periodistas, manifestó que había conferenciado con el presidente de la So-

ciudad de cocheros de ómnibus y con de patronos y como por parte de uno de otros no había notado intransigencia, esperaba llegar a un acuerdo, por lo que había citado para una reunión, que celebrará mañana a las once.

LOS TRANVIAS

Añadió el alcalde que había conferenciado con el ministro de la Gobernación respecto a la cuestión de horario de los tranvías. De esto no hay más—dijo—que esperando los informes del delegado de tranvías y del Sr. Colomina, y que seguida que los tuviese, llamaría al director de la Compañía para resolver. Aprovechó esta ocasión, para decir que el Ayuntamiento y el alcalde carecen de autoridad para resolver el problema, ya que el ministerio de Fomento tiene pendiente la aprobación del reglamento.

Si éste estuviese aprobado, todo se cuestión de aplicar el reglamento, pero el artículo 1.º dice que los cuadros de horario se someterán a la aprobación del Ayuntamiento, del que dependerá la variación, y en el artículo 2.º se menciona con 50 pesetas a la Compañía por coche que suprima sin autorización del Ayuntamiento. Y ahora no era más que un caso de aplicar el reglamento, es lo que yo pienso hacer.

El director de la Compañía, Sr. Agudo, ha estado a visitarme, y me ha dicho que desde mañana empezarán los tranvías a retirarse a las horas que anteriormente lo hacían; que desde el lunes el horario de la mañana será el mismo que antes, y, finalmente, que desde el lunes ó el martes a más tardar presentará el nuevo horario al Ayuntamiento, para que éste lo apruebe.

UN MANIFIESTO

Hoy se ha repartido profusamente en Madrid un Manifiesto, firmado por el tranviario, en el que dicen que existen dos bandos, afiliados a la Casa del Pueblo y no afiliados, y explican a continuación por qué éstos dejaron de pertenecer a la Casa del Pueblo.

## Estado de las huelgas de Madrid

Continúa en el mismo estado la huelga de pintores. Algunos patronos han solicitado que vuelva el personal, negándose éstos hasta que todos los compañeros hayan conseguido sus reivindicaciones.

La de sastres también continúa en el mismo estado. Esta tarde a las siete celebrará una reunión para dar cuenta del estado del conflicto.

UNA PROTESTA

En nuestra redacción ha estado a visitarnos una Comisión del Sindicato de la Aguja para protestar de la arbitrariedad de las detenciones. Según nos han manifestado, muchos de los detenidos ayer fueron puestos en libertad; pero otras cuatro mujeres, y entre ellas una niña de diez años, pasaron a la cárcel de mujeres, tres hombres a la Modelo donde habían dormido, no habiendo sido aún puestos en libertad.

Añadieron que, según había dicho el ministro de la Gobernación, los que se gababan a trabajar más de las ocho horas no hacían más que cumplir la ley y que por tanto, no procedía la detención.

LOS CORISTAS DE TEATROS

En la Casa del Pueblo se han reunido esta tarde los coristas de teatros para tratar de las reivindicaciones que tienen formuladas.

## Huelga de mineros

OVIEDO. Para aprovechar el momento actual, en que se hallan en huelga los mineros, han llegado varios agitadores sindicalistas, con ánimo de extender el paro a los ferrocarriles; pero parece que no hallan ambiente favorable.

El Comité ejecutivo del Sindicato Minero espera noticias de la conferencia de Sr. Llana con el ministro de la Gobernación, con objeto de adoptar acuerdos

## CRONICAS CATALANAS

## LOS CATALANES DE AMERICA

Es antigua la relación de Cataluña con los pueblos americanos. Aunque prohibida la navegación a aquel Continente por los Reyes Católicos, a pesar de desembarcar en Barcelona Colón después de su primer viaje, cuando en el siglo XVIII permitió Carlos III la navegación a los catalanes, la iniciaron y llevaron contingentes de naturales a todo el Continente.

El pasado siglo, cuando los veleros de alto cabotaje tuvieron su época de esplendor, nuestros marinos prosiguieron, al compás del desarrollo industrial en la tierra, su fuerza expansiva a América, y toda la prosperidad de las poblaciones del litoral, Villanueva, Sitges, Masnou, Premiá, Vilasar, Arenys, Canet, Lloret, Escala, San Feliu de Guixols, Palafrugell, Palamós y Cadaqués, fué debida al viaje interoceánico de los pobres que de allí salieron y devinieron ricos «indianos» ó «americanos», como se les conocía cuando regresaban a sus patrios lares.

El catalán, por temperamento propio, es adaptable al ambiente que le rodea y, más que todo, a las ideas de innovación que recoge fuera de casa. Así se dió el extraño fenómeno de que, sin renegar del objetivo positivista que presidía aquella emigración, labrarse una fortuna con el honrado trabajo, no sintió el chauvinismo del llamado «cachupín», «gallego», «godo» ó españolista por encima de todo, sino que, transigiendo con ideas imperantes en los pueblos que los acogieron, figuró en las luchas pro independencia de aquellos pueblos. Argentina, Chile, Perú, Uruguay y Cuba tuvieron entre los defensores de su libertad muchos connaturales nuestros.

Pero esto pasó, y a la Historia pertenece, y para recoger datos, la Mancomunidad Catalana ofrece un premio en los Juegos Florales del «Casal Catalá», de Buenos Aires, al mejor trabajo sobre las relaciones de los catalanes en la independencia americana. Hoy los catalanes de América tienen otro valor representativo y más acorde con los tiempos presentes.

Son grandes y poderosas las colonias allí existentes. Tienen una vida propia y sostienen Centros regionales, Sociedades de beneficencia, orfeones; publican revistas redactadas en catalán, y conmemoran las grandes efemérides de nuestra historia, como rinden tributo de honor a las más valiosas figuras de nuestra mentalidad, en actos a los que asisten gustosos los nacionales del país en que residen.

Sin la importancia de los núcleos irlandeses y polacos que conviven en los Estados Unidos, los catalanes en el Centro y Sudamérica y las Antillas hacen también su propaganda, reducida al sentimiento autonomista, dando a conocer allí el problema de libertad que agita a la región. Los elementos de fortuna, junto con los más modestos, han formado un fondo de propaganda y destinan sus donativos a la enseñanza peculiar de nuestro idioma, que fomenta la «Associació Protectora d'Ensenyança Catalana», de tan intensa labor, y que preside el Sr. Folguera y Durán. No sólo esta institución edita libros pedagógicos, sino que ha logrado, además de su acción particular, que se enseñe la gramática catalana en las Escuelas Normales, matrícula voluntaria, con lo que secunda, en otro plano, la tarea educadora del «Institut d'Estudis Catalans».

Estos días han estado en Barcelona queridos paisanos, residentes en aquel Continente, buenos alentadores de la Protectora: el doctor José Murillo y D. Enrique Sala, de La Habana; don José Mestre, de Santiago de Cuba; don Pío Arias, de Buenos Aires, y D. Juan Codorní y D. J. Prat, de Iquique. En su honor se ha celebrado un banquete, que ha simbolizado un abrazo entre los catalanes de aquí y los de más allá del Atlántico.

Ha sido una fiesta de confraternidad, de comunidad de sentimientos y de unidad de raza. Hombres de ciencia, políticos, comerciantes, industriales, obreros, militantes de la autonomía en los diversos sectores, han rendido expresión de afecto a la representación catalana en América, afirmando un común deseo de que la libertad de los pueblos impere.

El eximio poeta López-Picó leyó una salutación a los catalanes de América, que, traducida literalmente, dice así:

«Vosotros, que formáis en la vanguardia —desplegando el deseo bajo el cielo— os habéis bien ganado la libertad entera —y por supremo ornato de la bandera, alzándoos, pueblo, el premio de nueva estrella.»

Los Sres. Folguera y Durán, Arderiu, Bertrán y Pijoan, Soler y Pla, Puig y Pey, y la señora Domenech de Cañellas, tuvieron frases de afecto para los delegados de América, a las que correspondieron los Sres. Murillo, Arias y Codorní.

Consignemos esta comunión espiritual entre catalanes, residentes y emigrantes. Cuando a tan larga distancia, en un ambiente tan diverso, en los afanes de la vida, no se rompe esta correspondencia, es que existe de hecho un pueblo, que hay vida y que el espíritu puede soñar en grandes cosas.

Cataluña, como raza, no labora sólo en su propio territorio, sino que ejerce una fuerza de expansión más allá de las fronteras, constituyendo una personalidad que no cabe desconocer. Y esto es un hecho para no ser olvidado.

R. Guinart.

Barcelona, Septiembre 1919.



DON GERMAN PUIGGARÍ, segundo Oficial del «Valbanera», que ha perecido en la catástrofe de Cayo-Hueso.

## El bloqueo de Fiume

BASILEA. De Turín manifiestan que el bloqueo de Fiume se estrecha de día en día.

El comandante de la plaza hace la distribución de víveres a la población, que se nutre especialmente de productos de pesca.

El día 26 de Septiembre se celebró una entrevista entre el almirante Milla y el almirante Alizés, comandante de las fuerzas navales americanas en el Adriático, en la que se trató de los acontecimientos que se han desarrollado.

Informan de Bucarest que la Reina de Rumania, acompañada de la Princesa Maria, ha salido de Bucarest para dirigirse a Italia.

Se afirma que se detendrá en Fiume y que tendrá una entrevista con D'Annunzio.—Radio

## ALREDEDOR DE LA PAZ

## EN LA CAMARA FRANCESA

PARIS. En la Cámara continuó el debate sobre el Tratado de paz.

Augagneur declaró que los que combatieron en la pasada guerra querían que fuera la última. Había un medio para conseguirlo: el desarme de Alemania.

Este no pudo conseguirse, porque ciertos países no quisieron renunciar a su Ejército ó a su flota.

A continuación tomó la palabra Franklin Bouillon, quien empieza haciendo la crítica del Tratado y pregunta cuáles son sus garantías.

Declara que la discusión ha fortalecido sus razones para no votar el Tratado.

«El Senado americano—dice—ha impuesto a la Conferencia la doctrina de Monroe.

A todas las debilidades del Tratado hay que añadir que en la actualidad no tenemos aún ninguna política financiera internacional.»

Dirigiéndose a Clemenceau, le pregunta: «¿Creeis que América pueda aceptar el Tratado de garantías y alianza si rechaza el Tratado de paz?»

Clemenceau contesta que no quiere establecer discusión con el orador sobre este punto.

Franklin Bouillon ruega a la Cámara que tome nota del silencio del Presidente.

«Lo que hace que el Tratado sea del testable—dice—es que fué debatido entre cuatro hombres, para quienes la tarea era demasiado pesada, y que fué terminado, ignorando la psicología de los pueblos.»

M. Clou declara que votará la ratificación; pero que encuentra insuficientes las garantías.

Delahaye, en nombre del partido realista, no votará el Tratado, que no responde a las victorias de Foch, y porque el Tratado, además, no dispone ninguna sanción y no establece por todas partes más que la anarquía.

M. Merlin no vota, porque entiende que el Tratado no protege a las poblaciones de la frontera.

Lafont declara que el partido socialista está persuadido de la incapacidad de los autores del Tratado, del que no puede ni quiere tomar la responsabilidad. «Los Gobiernos negociaron sin contar con los pueblos.»

Por fin, el presidente pone a votación el artículo único, que comprende la aprobación del Tratado firmado en Versalles el 28 de Junio entre Francia, las Potencias aliadas y asociadas y Alemania, así como los anejos del Protocolo firmados el mismo día, y el Convenio de igual fecha entre Francia, Estados Unidos, Bélgica, Imperio británico y Alemania, relativo a la ocupación de los países renanos y el Tratado entre Francia, Estados Unidos, Imperio británico, Italia, Japón y Polonia.

En los bancos del Gobierno está presente todo el Gabinete. El presidente de la Cámara, M. Deschanel, proclama los resultados del escrutinio, que son los siguientes:

Votantes, 425; en pró, 372; en contra, 53; abstenciones, 50.

Por último se pone a votación los Tratados concluidos en Versalles, también en 28 de Junio, entre Francia y los Estados Unidos y entre Francia y la Gran Bretaña relativos a la ayuda que han de prestar a Francia esos dos países en el caso de agresión por parte de Alemania, sin provocación previa.

Ningún orador pide la palabra. Puesto a votación el artículo único, se aprueba por unanimidad de 501 votantes.

Se levanta la sesión en medio de grandes aplausos.—Radio.

## EN LOS ESTADOS UNIDOS. OPINIONES SENATORIALES

WASHINGTON. Los senadores continúan realizando entre ellos una especie de encuesta para darse cuenta de los acontecimientos que pueden surgir si el Senado rechaza el Tratado, y Wilson rechaza irreduciblemente este voto. La mayoría de los demócratas creen que Wilson se negaría entonces a entablar nuevas negociaciones para otro Tratado con Alemania.

La situación les parece sin salida si Wilson no declara categóricamente que acepta algunas importantes modificaciones del texto. Si se obstinara en rechazar todo cambio de opinión general, el resultado sería una negativa por parte del Senado a aprobar el Tratado.

Varios jefes demócratas esperan que el presidente encontrará un término medio por concesiones. Esto explicaría el silencio y la falta de compatibilidad de los demócratas, que dejan en cierto modo la defensa a Hitchcock.

La Liga de las naciones tiene aún nu-

meroso partidarios entusiastas; pero muchos piden reservas interpretativas, a fin de impedir a la oposición irreductible, representada por Johnson y Borah, destruir por completo el Tratado.—Radio.

## REPATRIACION DE PRISIONEROS. CONCESION DE PASAPORTES

PARIS. El Consejo Supremo se ha reunido bajo la presidencia de Clemenceau y ha nombrado la Comisión para la repatriación de los prisioneros alemanes y austrohúngaros que se encuentran aún en Siberia.

Ya es seguro que se procederá primero a la repatriación de los prisioneros yugoslavos, checoslovacos, rumanos y polacos que aún permanecen en Siberia.

Decidió el Consejo conceder pasaportes a los delegados alemanes y austrohúngaros que van al Congreso del Trabajo que se celebrará en Washington.—Radio.

## EL PROBLEMA DE LOS PAISES BALTICOS. DICEN DESDE BERLIN

BERLIN. Los Círculos gubernamentales se niegan a considerar la nota de la Entente referente a los países bálticos como un «ultimátum», tanto más cuanto que dicha nota no fija ningún plazo para la evacuación.

El Gobierno alemán afirma que ha agotado todos los medios persuasivos y concitativos sin ningún resultado. Actualmente no dispone ya de medio alguno y no le es posible decidir a los soldados alemanes a disparar contra sus hermanos.

El Gabinete de Berlín propone que se confíe a una Comisión germanointernacional la solución de los asuntos del Báltico. Von der Goltz ha sido llamado hace ocho días, como se había anunciado.

La Agencia Wolff anuncia que la evacuación progresa, y que un batallón de Cazadores y un escuadrón de Caballería han sido ya repatriados.

## La salud de Wilson

WASHINGTON. Ha mejorado ligeramente el estado de salud de Wilson. Es posible que el Presidente abandone Washington para ir a descansar y apresurar su curación. No se ha acordado aún nada definitivo en la Casa Blanca.

El Presidente padece un agotamiento nervioso complicado con trastornos gástricos.

El último boletín firmado por el doctor Grayson dice: «El Presidente ha descansado bien durante la noche. Está mejor».

Ha sido llamado un especialista en enfermedades nerviosas.—Radio.

## HUELGA EN EL EXTRANJERO

## Los ferroviarios de Inglaterra

LONDRES. (Radiograma de Carnarvon.) La situación de la huelga ferroviaria denota una mejoría notable en cuanto al desarrollo de las medidas en bien de la conveniencia pública y con referencia a un punto más importante, ó sea en la solución rápida del movimiento.

Ha tenido lugar una Asamblea a la que asistieron los jefes de algunas agrupaciones tradeunionistas, para examinar la situación.

En vez de prestar su apoyo a los huelguistas, se remitió una comunicación al presidente del Consejo, rogándole que rehuyese las negociaciones con los ferroviarios.

Esto solo basta para demostrar que los huelguistas, al romper apresuradamente las negociaciones y al declararse en huelga, tomaron una decisión poco razonable.

El presidente del Consejo insistió en reanudar las negociaciones, poniendo como condición necesaria para ello de que antes de reanudar las entrevistas los rebeldes deben volver al trabajo.

Sin embargo, los representantes de los ferroviarios han celebrado una conferencia, que duró varias horas, con el presidente del Consejo de ministros.

La situación aparece más despejada.

El arzobispo de Canterbury el cardenal Bourne, el obispo de Londres y los reverendos Mayer y Lidgett, en nombre de la iglesia anglicana y católica, han dirigido una proclama deplorando la huelga.

Añaden que el llamamiento de los ferroviarios debe dirigirse a la razón y no a la fuerza, lo que les ha restado todas las simpatías.

Terminan exhortando a ambas partes a que celebren de nuevo.

Las Compañías ferroviarias han hecho circular hoy 2.000 trenes.

EL BOLCHEVIKISMO

# Triunfo de las tropas rojas

BERNA. Los últimos triunfos bolchevikistas se atribuyen a la mala inteligencia que reina entre Petliura y Denikin. Ha habido combates entre los ucranianos y los rusos, y este conflicto perjudica seriamente a la lucha contra los bolchevikistas, que tienen en el Sur del Dniéster, cerca de Odessa, un Ejército compuesto actualmente de 40.000 hombres. Después de la toma de Kieff, dicho Ejército estaba colocado entre las tropas de Petliura y las de Denikin; pero después, aprovechándose de la situación creada a consecuencia de la hostilidad entre los dos Ejércitos, ucraniano y ruso, consiguió deslizarse en dirección de Kieff, pasando por Skivira y Vilaya Owrker.

Las últimas noticias recibidas dicen que en la región de Echarnigon los bolchevikistas se apoderaron de Oster, situada a 50 kilómetros de Kieff, y rechazaron ligeramente las vanguardias de Denikin. —Radio.

LOS COMUNISTAS EN ALEMANIA

BASILEA. El «Fracfurter Zeitung» anuncia que el partido comunista reanuda su actividad, y ha enviado a sus partidarios una nueva circular confidencial en la que se reclama una gran vigilancia e informes detallados sobre la fuerza y movimiento de las tropas.

La circular termina diciendo: «La economía de los Estados capitalistas está quebrantada en el mundo entero, y debemos explotar las actuales circunstancias.» —Radio.

## VARIACIONES

LA FERIA DE LIBROS

El otoño cunde mucho en el Prado, aunque es corto. Lo curan, lo aplacan, lo civilizan los libros. Por eso es más dulce, aunque hay días que los viejos dicen: «Ya se ha estropeado el día»; y, en efecto, se ennegrece y se reumafiza.

Lo que no tiene carácter de invierno en el Prado, durante el otoño, es por la feria de libros.

¡Qué raro es que, junto a los puestos de libros, se establezcan dos puestos de avellanas, torraos y nueces! Parece que sus dueños, engañados por lo de feria, se han establecido sin saber que era feria de libros. Los altares de pueblo, que parecen esos puestos, no dejan de estar bien junto a los libros.

El primer día de feria de los libros hay en Madrid algo como una apertura de curso de los que ya no cursan nada, de los escritores, los críticos y los vagabundos literarios. Los más vivos, los que tienen bien señalizadas las fechas en un libro de notas, van ese primer día y se llevan lo mejor. Al día siguiente ya faltan los libros impares y únicos.

Al Prado va entonces la que busca música y el que no sabe lo que busca, el que pregunta cualquier cosa a estos libreros que no saben nada.

Esa feria de libros del Prado es, en modo, la feria de Leipzig. Se ven en esos estantes y sobre las grandes mesas de libros que discuten, los libros de todos los años, los libros de siempre. El otoño, con sus hojas y sus flores secas, está dentro de esos libros, muchos con tipos de herbolarios correspondientes con el Botánico, junto a cuya verja se exponen. El mejor regalo para los niños que somos, es un libro que tenga la sorpresa de una flor seca; pero eso no se sabe, como en los juegos de los paquetes con que los niños juegan en la calle, abriendo el paquetito y encontrándose una sortija de plomo.

Ya está allí el libro que su autor se dedicó a sí mismo. Si el autor ha muerto, no hay extrañeza; pero si vive, la sorpresa de ver ese ejemplar allí le desengaña de todo, hasta de sí mismo.

Los libros sin portadas abundan mucho, tristonos, como sin párpados.

Muchos libros encuadernados! No llaman la atención esos libros. No se les mira ni se lee su lomo. Se desconfía del libro encuadernado, como de un libro que, aunque sea bueno, está convertido al burguesismo. Los libros encuadernados, generalmente desmerecen; están más muertos, aunque hayan sido embalsamados; son más privados; están, como en la caja del muerto, preparados para la sepultura perpetua.

Los diccionarios, ¡qué viejos! Todas sus palabras parecen haber variado.

Numerosos tomos médicos, que contarán de tifus y otra enfermedad a que los compre, sobre todo si trata del cáncer. Un libro como esos, como el del cáncer

sobre todo, sólo está antiséptico y aislado en las librerías de nuevo.

No debe comprarse ningún libro por el título y lo que diga el autor de él en su prólogo personal, y si el libro está en la mesa de PRECIOS CONVENCIONALES, no se debe ni preguntar siquiera por él. Hay que declarar el boicot a los precios convencionales.

Estanterías de obras de Medicina tratando de todas las enfermedades, y sobre todo de Ginecología, ocupan el espacio de los puestos. Ha variado todo el sistema de tratar las enfermedades, y eso hace antiguos e inservibles los libros, que nos da miedo que alguien, algún médico provinciano o inexperto, compre y trate a sus enfermos según ellos.

Todo el aspecto de los puestos es el de los libros en la hora de la mudanza. Ningún librero sabe si tiene otro libro que la Hija del jornalero.

Todos son como libros caídos, libros del otoño, libros que el viento ha barrido hacia allí. Sobre sus chibaletes, escalonados, el mejor está siempre debajo del peor, que se le superpone. El mejor está el último, y se disimula con modestia. Da pena ver que no se le encuentra, que no hay ni uno que elegir después de seguir a nuestra secreta adivinación en un juego como el de «Frio!»... «¡Caliente!»... «¡Templado!»... «¡Frio!»...

Sobre todo, lo que más nos defrauda en esos baratillos de libros, es que nunca se encuentra un libro que trate, como se debe tratar, de la muerte. El enigma de la vida, además de tener momentos de evidente e indecible evidencia, por lo menos es breve, y todos los libros lo quieren aclarar; pero, ¿y el día de la muerte? Ni un solo libro humano, dócil, sentido, sobre la muerte y los muertos, cuando ese libro era el libro que debía estar en esta feria, como el más propio también de este paraje.

Lo único encantador de esos libros que, por comprar algo, se adquieren en el Prado, es esa hoja de un almanaque de hace años, que a veces se encuentra entre sus páginas. ¿De qué año? No se sabe, porque no pone sino el día y el mes; porque no están hechos para la posteridad los almanaques, sino para el año que corre. Así, el que se encuentra esa hoja vive otro día que su día; un día que no es de sus días; lo más redondo de un día pasado. Las hojas de esos almanaques antiguos se transparentan por el reverso; la cifra de la fecha las ha salido por detrás, la ha traspasado.

Ramón GOMEZ DE LA SERNA

## La enseñanza en Madrid

INSTITUTO CERVANTES

Los extraordinarios resultados obtenidos por sus enseñanzas gratuitas en favor de hijos de escritores y artistas durante el último curso, han originado, para el presente, numerosas peticiones de nuevas matriculas, que no podrán atenderse hasta que se lleve a cabo el ensanche de local, tan urgentemente exigido por el afortunado desarrollo de uno de los fines más esenciales de dicha institución.

La Junta directiva ha acordado que, desde primeros del corriente, continúen los estudios del Instituto en la forma acostumbrada, con los matriculados del curso anterior, después de provistas las vacantes que hayan podido ocurrir en el personal de alumnos; y, cuando se amplíen los correspondientes locales, se abrirá una matrícula extraordinaria, de la cual formarán parte, en primer término, las peticiones pendientes, aplazándose para entonces la implantación, ya acordada, de nuevas enseñanzas.



Una de las salas de la Casa de Maternidad.

LO QUE NOS CUENTAN Y LO QUE VEMOS

# Visitando la Inclusa

LA CARIDAD DE LOS RICOS. «ABANDONADO DE MIS PADRES, LA CARIDAD ME RECOGE.» LOS GUARDIAS DEL TORNO. DIAS DE ADMISION. CAMAS DE PAGO. SE ADMITEN DONATIVOS



Fachada de la Inclusa de Madrid.

CAMINO DE LA INCLUSA

—La filantropía del pueblo de Madrid es grande. Decir lo contrario, sería faltar a la verdad. Lo que sucede es que está mal encauzada y no unificada, por lo que se disemina, casi se esfuma, y no resulta todo lo eficaz que debiera.

Estas palabras me las decía no ha muchos días, caminando hacia la Inclusa, que nos proponíamos visitar, el diputado provincial D. Andrés Ovejero.

A una pregunta nuestra sobre si proyectaba proponer a la Diputación alguna reforma, el Sr. Ovejero nos contestó afirmativamente, prometiendo exponernos todo su plan. Luego añadió:

—En la Inclusa hay un director del establecimiento que no es jefe, porque existe la superiora de las Hermanas de San Vicen que lo regentan, que tampoco es la superior autoridad, porque está la Junta de damas, que lo inspeccionan. Y comprenderá que con tanta superioridad, se hace difícilísima la coordinación de funciones, siendo imposible hacer una obra útil. Por añadidura, el reglamento es arcaico a más no poder; es de hace casi cincuenta años, y desde esa fecha hasta hoy, ¡han cambiado tan radicalmente tantos conceptos!

En esta conversación llegamos ante el viejo caserón de la calle de Embajadores. La fachada del edificio da una idea de fealdad, de algo mezquino, ruin.

COMENTARIOS A UNA INSCRIPCION

Nos acercamos, y vemos una especie de pequeña ventana tapiada. Sobre ella hay una inscripción: «Abandonado de mis padres, la caridad me recoge.»

—¿Qué le parece el letrero?—nos pregunta nuestro acompañante.

—Pues... que es algo así como al que le hacen un favor y luego se lo recuerdan constantemente.

—Tiene usted razón. Aparte—añade el Sr. Ovejero—que eso de «abandonado de mis padres», no siempre es cierto, ya que hay casos de padres a quienes le es imposible mantener a sus hijos, y otras veces, por ocultar la deshonra, se depositan los niños, en la Inclusa, separándose de ellos con todo el dolor de su alma. Dejando de esos pequeños, en ambos casos, es responsable la sociedad, que hace tantas víctimas de la miseria y del deshonor. Mientras abandonemos a la mujer caída, ella abandonará el fruto de su falta.

Permanecemos silenciosos un momento. Después, nuestras miradas se dirigen a otro punto, buscando el torno. No lo vemos por ningún sitio. En una puerta del edificio hay una pareja de guardias de Seguridad, hacia la que nos dirigimos.

NO EXISTE EL TORNO

—¿Dónde está el torno?—pregunto. —Antes—responde uno de ellos—estaba ahí—señalando la ventana tapiada—; pero lo quitaron y lo han puesto ahí—indicando una puerta de madera dentro del portal en que nos hallamos.

El otro guardia aclara:

—Este es un barrio muy salvaje. Cuando veían a alguna mujer acercarse al torno, la gritaban «mala madre» y otras cosas semejantes. Y para evitar el que un día hubiera un motín, lo metieron dentro.

Por los labios del Sr. Ovejero vamos vagar una irónica sonrisa.

—Ahora—continúa el guardia—, ya que quiere dejar un niño, nos lo dice a uno de nosotros, que llamamos a la ventana, y cuando adentro lo han reconocido y ven que está en buenas condiciones, lo dejamos que se vaya...

Pero ¿os que ustedes están siempre aquí?—interrumpimos.

—Sí, señor. Estamos para que no ocurra lo de antes y para que no metan «contrabando». Ya no se puede echar niños

moribundos, ni heridos, ni muertos, ni pa-  
tros muertos, como antes.

#### DETENIDA

—¿Y el secreto? —decimos extraña-  
dos—; porque, estando ustedes aquí, ya  
no existe el sigilo, para lo que es el torno.  
Sensible es todo lo que dicen; pero del  
modo que está establecido, ya no se nece-  
sita el torno..., ni a ustedes, porque más  
sencillo es llamar a una puerta, y a la  
persona encargada de abrir entregarle el  
niño; y para mantener el orden, desde  
la acera de enfrente pueden hacerlo.  
¿Qué hacen con la persona que trae un  
niño que adentro no lo admiten por estar  
moribundo o herido?

—La detenemos.

Al oír la contestación del guardia pen-  
samos que aquel niño, si hubiera sido  
abandonado en el campo o a altas horas  
de la noche en calle por donde no tran-  
sitase nadie, la persona que tal hiciera no  
podría ser detenida, por desconocerse  
quién fué; y la que, movida a compasión,  
intenta salvar la vida del pequeño, se ex-  
pone, no sólo a ser conocida siempre, sino  
hasta ser detenida, porque a lo mejor un  
accidente casual puso en peligro la débil  
vida del niño.

#### LO QUE PIENSA EL DIRECTOR

Comunicamos nuestras impresiones al se-  
ñor Ovejero, el cual participa de ellas. De-  
jamos el portal y subimos a ver al direc-  
tor, D. Tomás Revilla. Verificadas las pre-  
sentaciones de rigor, y ya sentados en un  
despacho todo lleno de papeles y expedien-  
tes, el Sr. Ovejero pregunta:

—¿Qué le parece, señor director, el tor-  
no cómo está ahora?

—Muy bien—responde.

—Se le quita la finalidad que tiene el  
torno, que es la del secreto—dice el señor  
Ovejero.

—Es que antes, por ahorrarse los gastos  
del entierro—contesta el director—, echa-  
ban niños muertos.

Luego el director se queja amargamente  
del local donde está la Inclusa y de las pé-  
simas condiciones higiénicas que reúne.

#### CAUSAS DE MORTALIDAD

—A su juicio, ¿cuáles son las causas de  
la mortalidad de los niños en la Inclusa?—  
pregunto.

—Indudablemente, las malas condiciones  
de vida en que ingresan y a que no hay  
amas—nos contesta el director.

—¿Qué sueldo tienen las amas?

—Lo han mejorado muchísimo. Siete du-  
ros y medio al mes, y existen unos pre-  
mios para las mejores.

—¿Cuántas amas externas hay?

—Unas mil.

#### LOS NIÑOS NO SON RECONOCIDOS

—Para entregarlos a las amas, ¿no se re-  
conoce a los niños? Porque puede darse el  
caso de que un niño avaricioso sea entre-  
gado a una ama sana y contaminar a ésta.

—A las amas sí se las reconoce—respon-  
de el director.

Nuestra pregunta quedó sin contestar.

#### LA CASA DE MATERNIDAD

Nos ponemos en pie, y el Sr. Ovejero  
manifiesta que vamos a visitar el edifi-  
cio. El director se ofrece amablemente a  
acompañarnos.

Primamente somos llevados a la Casa  
de Maternidad, que recorremos, viendo  
sus salas de operaciones y de aparatos  
médicos. En todas ellas hay una limpieza  
enorme, aunque nuestra visita no fué  
anunciada.

En una está el interno de turno, un  
simpático muchacho, lleno de entusiasmo  
por la carrera médica, que entretiene el  
tiempo, charlando con dos Hermanas,  
que, mientras hablan, preparan algodones  
y gasas.

#### NO HAY CAMA

El Sr. Ovejero dice:

—He leído en la Prensa que días atrás  
vino una mujer, y no fué admitida.

—No habría cama—responde el alumno  
interno.

—Tengo entendido que sí había cama.  
—No sería día de admisión o no esta-  
ría entre los ocho y nueve meses—vuelve  
a contestar el alumno.

—¿Cuáles son los días de admisión?—si-  
gue preguntando el Sr. Ovejero.

—Los días 5, 10, 15, 20, 25 y 30 del mes.  
Fuera de esto, si es un caso muy urgen-  
te, también se admite, aunque se tenga  
que poner en las camas de pago.

—¿Pero es que hay camas de pago?

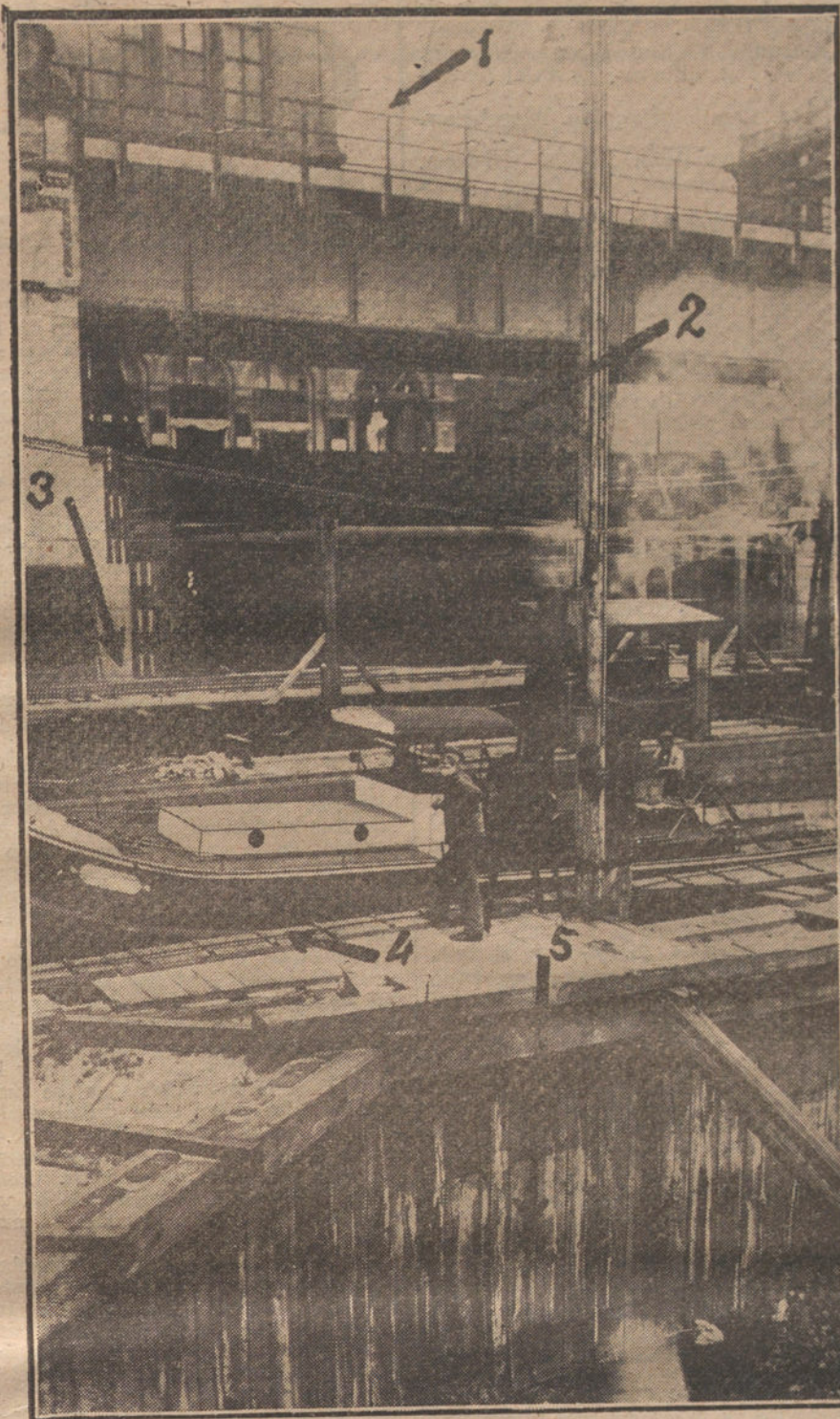
—Sí; pero es una cantidad muy peque-  
ña: dos pesetas.

El Sr. Ovejero hace un gesto de des-  
agrado.

En otra habitación, en la de reconoci-  
mientos, nos es presentada la mujer a  
quien se refería el Sr. Ovejero. La que  
afirma que estuvo el día 15 y se le dijo  
que no había cama, por lo que volvió el  
18. El Sr. Ovejero, en un breve aparte,  
nos dice:

—En todo, hay siempre un fondo de  
verdad!

Rápidamente recorremos las salas de  
parturientas. En una de ellas, el inter-  
vencor del Establecimiento, que se ha  
unido a nosotros, nos llama la atención:



**CURIOSA FOTOGRAFIA, CON MOTIVO DE LAS OBRAS DEL SEGUNDO METROPOLITANO DE BERLIN.**—Núm. 1: Línea del ferrocarril aéreo.—Núm. 2: Línea normal de tranvías sobre la calle.—Núm. 3: Túnel del primer metropolitano.—Núm. 4: El canal que atraviesa Berlín.—Núm. 5: Túnel en construcción del segundo metropolitano, que ha de ir por debajo del canal. (Fot. SENNEKE.)

—Fíjese en las caras de estas mujeres,  
y comprenderá cómo los seres que den a  
luz no pueden tener muchas condiciones  
de vida.

En efecto. Miramos, y vemos que la  
mayoría, por no decir todas, sus rostros  
son la miseria de una raza.

#### LA CASA CUNA

De aquí pasamos a la Casa Cuna.

Una habitación grande, con muchas cu-  
nas de hierro alineadas junto a la pa-  
red, es lo que vemos. La habitación tiene  
dos o tres ventanas a un patio.

—Ahora vamos al departamento fatídico,  
al del biberón—nos dice el Sr. Ovejero.

Entramos en una habitación pequeña,  
sin otra ventilación que una ventana a un  
patio estrecho. Junto a la pared hay diez  
ó doce sillones alineados, en los que hay  
otros tantos niños de meses, sujetos al  
sillón por una tira de tela. El cuadro no  
puede ser más desolador. Es de una tris-  
teza tan grande ver aquellos pequeños,  
flácidos, anémicos, sin una risa en sus ros-  
tros, que las lágrimas no tienen más re-  
medio que acudir a los ojos del visitante.

La superiora de las Hermanas, sor Eus-  
toquia, viene a saludarnos. El Sr. Ovejero,  
obsesionado por sus proyectos de reforma,  
se los expone a ella y al director, mien-  
tras que nosotros deseamos salir cuanto  
antes de aquel lugar, y aunque estamos  
presentes, no oímos lo que se habla, por-  
que nuestro espíritu contristado vaga le-  
jos de aquel sitio, haciendo que nuestra  
atención esté distante de la conversación.  
Y al escribir estas cuartillas, tan sólo re-  
cordamos haber oído decir a la superiora:

—El sol... ¡les hace tanto bien a estos  
pobrecitos! Se les conoce en seguida.

Nos despedimos de todos, y ya en la  
calle me dice el Sr. Ovejero:

—No disimule usted lo triste de su im-  
presión. No oculte lo tético de la visita.  
Si esto ha de cambiar será por la educa-  
ción de la sensibilidad. No basta que la  
gente dé dinero a manos llenas. Ha de  
darlo a «corazón lleno» de humanidad.

José Bordiu.

## Páginas militares

#### CUOTA MILITAR

Se amplía el plazo hasta el día 31 del  
corriente mes, para que puedan efectuar  
el ingreso de la cuota militar los indivi-  
duos acogidos a los beneficios del capítu-  
lo XX que hubieran dejado de hacerlo.

#### CARGOS DE CONFIANZA

Se dispone que en las zonas de recluta-  
miento y reserva desempeñen indistinta-  
mente los cargos de confianza los capita-  
nes de las escalas de activa y reserva.

#### MATRIMONIOS

Se conceden Reales licencias para con-  
traer matrimonio el capitán de Ingenie-  
ros D. Fernando Palanca; al de Intenden-  
cia, D. Dionisio Hernández, y al teniente  
de Ingenieros D. José Martínez González.

#### SITUACIONES

Pasan a supernumerarios sin sueldo los  
capitanes de Infantería D. Cayetano Fre-  
xa y D. Rafael Díaz Conde.

#### CRUCES

Se concede permuta de cruces de plata  
del Mérito militar, por otras de primera  
clase, al alférez de Caballería D. Cipriano  
Romero y al de Artillería D. Francisco Al-  
maraz.

#### RETIRO

Se concede el retiro para Ceuta al sar-  
gento de Caballería D. Manuel Blanco.

## DESPACHOS BREVES

#### GAIN

BARCELONA. Comunican del pueblo  
de San Martín que dos hermanos llama-  
dos Miguel y Pedro disputaron acalora-  
damente.

Pedro estaba acostado, y aprovechando

su ventaja, Miguel le pegó tan terrible  
paliza, que le ocasionó diversas heridas  
de importancia.

#### QUEMADA VIVA

AVILES. Una anciana, llamada Josefa  
García Reyes, pereció en el pueblo de  
Bañegés, carbonizada.

Cuando se hallaba en la cocina, una  
chispa la prendió la ropa, y en seguida  
se vió envuelta en llamas.

Se encontraba sola, y a sus gritos de  
socorro nadie acudió, pues no fueron oí-  
dos.

#### ANCIANO ATROPELLADO

BARCELONA. En la estación del Nor-  
te, un anciano de sesenta y tres años de  
edad, fué arrollado por el tren proceden-  
te de Zaragoza.

Resultó con heridas gravísimas.

Fuó auxiliado en la Casa de Socorro,  
y luego se le trasladó al Hospital.

#### AEROPLANO A ALICANTE

CASTELLON. Ha marchado a Alican-  
te el aeroplano del correo Toulouse-Casa-  
blanca, que aterrizó el jueves último al  
sorprenderle la tormenta.

Efectuó, antes de marcharse, varias tyo-  
luciones admirables sobre la ciudad, sien-  
do aclamado.

#### QUE SEA PARA MUCHO TIEMPO

BARCELONA. Los dueños de los ca-  
fés, conciertos, «music-halls» y «cabarets»  
han anunciado que si no se lestruducan las  
contribuciones de los impuestos municipa-  
les cerrarán dichos establecimientos inde-  
finidamente.

#### MUERTE SENTIDA

LOGRONO. Ha producido enorme im-  
presión de duelo el fallecimiento del an-  
ciano profesor D. Jerónimo Pastor, abue-  
lo del eminente matemático D. Julio Ruiz  
Pastor.

## Los empleados de Hacienda de Barcelona

BARCELONA. El Manifiesto enviado a  
los empleados de Hacienda por sus compa-  
ñeros de esta capital está redactado del  
modo siguiente:

«Pediremos el establecimiento del voto  
corporativo para los funcionarios públicos,  
con el que obtener una representación par-  
lamentaria legítima y directa. Establecere-  
mos en las capitales de provincia ciclos  
de conferencias prácticas en las que se  
vulgaricen los conocimientos de la regla-  
mentación tributaria para que el contribu-  
yente se aproxime y comprenda de sus de-  
beres fiscales. Redactaremos un Código de  
honor entre los compañeros, que, ensan-  
chando la conciencia moral de los funcio-  
narios, les eleve en el concepto profesio-  
nal generador del espíritu de cuerpo, hoy  
embrionario. Lucharemos hasta conseguir  
la exclusión de esas viejas instituciones de  
ministerios, engendros de nocivas camari-  
llas. Crearemos colegios de huérfanos, Mon-  
tepiés y Cooperativas sabiamente organi-  
zados, lo que constituye también un punto  
esencialísimo de nuestros ideales para lo  
futuro. En cuanto a los servicios adminis-  
trativos, solicitaremos como apremiante ne-  
cesidad la inmediata y efectiva reorganiza-  
ción de los mismos a base de aquella  
simplicidad que con absoluta garantía pa-  
ra el fisco acorte la distancia y el trámite  
entre la iniciativa y la conclusión. Esto  
particular y otros de no menor importan-  
cia, serán estudiados y discutidos por po-  
nencias a cargo de los más ilustrados com-  
pañeros en uno que pensamos titular «Pri-  
mer Congreso Nacional de Hacienda», que  
ya se está comenzando a organizar para  
que pueda celebrarse en Barcelona, en fe-  
cho próxima y oportuna.»

## SUCESOS

#### MUERTE REPENTINA

En la calle del Almehdro, frente al nú-  
mero 17, fué encontrado esta mañana el  
cadáver de un hombre, como de unos cua-  
renta y siete años, de aspecto mendigo.

Reconocido por un médico no se le apre-  
ció al exterior señal ninguna de violencia.

#### QUEMADURAS

—El niño de quince meses Otilio Illera  
Sáenz sufrió diversas quemaduras en dis-  
tintas partes del cuerpo, en el domicilio de  
sus padres, Cava Baja, número 42.

#### DESGRACIA

—Jugando con otras niñas en la calle de  
Bravo Murillo sufrió grave fractura del  
brazo derecho la de cuatro años Milagros  
Bretón Nájera, que vive con sus padres en  
el número 14 de dicha calle.

#### LOS CARTERISTAS

En la calle de Alcalá esquina a la de  
Peligros, le quitaron la cartera con 300 pe-  
setas al empleado D. Roberto Gómez Mi-  
rave.

# Turismo y Deportes

## SOCIEDAD CULTURAL DEPORTIVA

Hasta el 15 del corriente está abierta la matrícula, completamente gratis para los asociados, para los distintos cursos de Francés, Inglés, Alemán, Taquigrafía, Aritmética, Contabilidad, Gramática y Dibujo, organizados por esta Sociedad.

También gratuitamente, a partir del 15 de Octubre, darán comienzo las diferentes clases de gimnasia que organiza esta Sociedad en su local (calle de Pontejos, número 3), a cargo de competentes instructores. Desde el mismo día volverá a funcionar la clase de gimnasia sueca para señoritas, de la que es profesora la señorita Carmen Barberí, del Instituto de Educación física y Kinesiterapia.

El doctor Bartrina Costa, subsecretario de la Delegación española del Comité Olímpico Internacional, explicará la asignatura Fisiología del movimiento: teoría y técnica de gimnasia, juegos y deportes.

La Cultural Deportiva es la única entidad que somete a sus asociados, sin ningún gasto para ellos, a un tratamiento racional de cultura física y a un previo reconocimiento médico, del cual está encargado el doctor Bartrina, especializado en este ramo de la Medicina en la Universidad de Estocolmo.

Es muy interesante la actuación «cultural» en este sentido, ya que, practicando sus socios la gimnasia, dirigidos por instructores, y ajustando la práctica de los deportes a la prescripción facultativa, sólo beneficios recibirán sus organismos.

Durante el mes actual, no rige cuota de entrada, y por la mensual, de dos pesetas, los afiliados a la Sociedad Cultural Deportiva pueden asistir, sin ningún otro desembolso, a las clases mencionadas, a los diversos actos, concursos, etc., que organicen sus secciones de Arte, Excursionismo, Ciclismo, Pedagogía, Rapsodas, Atletismo, Fotografía, «Foot-ball» y Femenina; a las veladas, conferencias, sesiones de divulgación, etc., que en el domicilio social se organizan, en el que existe sala de tertulia, gabinete de lectura, cuartito de ducha, etc., etc. Las citadas secciones facilitan todo género de datos sobre la finalidad que les incumben. Se concede a los socios, gratuitamente, diversos servicios de cooperación y uno de biblioteca circulante.

Por la labor que esta Asociación ha realizado en sus cuatro años de vida, hemos observado que tiene más de realidades que de programas, y en esta temporada la acción ha de observar el trabajo intenso de las distintas secciones, que tienden a que sus numerosos agrupados vigoricen el músculo, desarrollen la inteligencia y saturen el alma de belleza infinita.

## MOTO SPORT. REPARTO DE PREMIOS

En el domicilio social del Moto Sport Español, sito en la Cuesta de las Perdices, se celebró ayer la simpática ceremonia de repartir los premios a los vencedores de la carrera de las doce horas.

Abundaron la alegría y el buen humor, propios en estas fiestas deportivas. Con tal motivo, corredores y marcas renovaron sus triunfos y recibieron multitud de enhorabuena.

Después, los concurrentes a tan grato acto se reunieron en un banquete, con que les obsequió el Moto Sport.

Reiteramos nuestra felicitación a los vencedores, a las marcas triunfantes y a la entusiasta Sociedad que organizó la dura e importante carrera de las doce horas.

Nos dicen que próximamente celebrará el Moto Sport una carrera para neófitos, exclusivamente.

Celebraremos que la noticia se confirme, y que el Moto Sport añada un triunfo más a la larga colección de que disfruta.

## ATLETISMO. MAÑANA, EN LA GIMNASTICA

En el campo de la Gimnástica comenzarán mañana las pruebas para los campeonatos atléticos de Castilla, suspendidos el domingo pasado por causa de la lluvia.

Regirá el programa que ya hemos publicado oportunamente.

## CARRERAS DE CABALLOS

En San Sebastián se celebraron ayer, con gran desanimación por causa de la lluvia, las anunciadas carreras de caballos.

Asistió la Familia Real.

He aquí los resultados obtenidos:

Primera. Al trote. 3.500 metros. Ganó el premio, de 2.000 pesetas, «Necpoen».

Segunda. Premio Videorvo. 2.200 metros. 2.000 pesetas al primero, 300 al segundo y 200 al tercero.

Primero, «Thelus», de Címera-Martorell (Archibald). Segundo, «French», del duque de Toledo (Lyne). Tercero, «Príncipe d'Adorre», de Cert (Martí).

Tercera. Premio Oyarzun. Handicap. 2.000 metros. 2.000 pesetas al primero, 300 al segundo y 200 al tercero.

Primero, «Sandover», del marqués de Villagodio (Lyne). Segundo, «Suntuoso», del marqués de San Miguel (Hopper). Tercero, «Flot d'Encre», de Avial (Archibald).

Cuarta. Premio Marquina. A reclamar. 5.000 pesetas.

Primero, «Batallador», de X (Hopper). Segundo, «Augereau», de Lieux (Allmand).

Quinta. Derby, de San Sebastián; 2.000 metros; 12.000 pesetas al primero, 2.000 al segundo y 1.000 al tercero.

Primero, «Sol y Sombra», de Parladé (Archibald). Segundo, «Malvaloca», del marqués de Villamejor (Hirson). Tercero, «Regalo Real», del marqués de San Miguel (Hopper).

Sexta. Steeple Chase. Handicap; 3.600 metros; 2.000 pesetas al primero, 300 al segundo y 200 al tercero.

Primero, «Bucharast», de Baguessant (Berteaux). Segundo, «Enchaussé», de Marsans (Paris). Tercero, «Killea», de Cert (Petit).

## CARRERAS A PIE

El diario deportivo «L'Auto», de París, ha organizado para el domingo próximo la carrera pedestre «Vuelta a París», con un recorrido de 42,294 kilómetros.

Se han inscripto 175 corredores profesionales.

## EXCURSIONISMO

La Sociedad Cultural Deportiva celebrará el domingo próximo una interesante excursión a Viñuelas, con objeto de visitar el histórico castillo, propiedad del marqués de Santillana, que ha concedido especial autorización para esta visita. Los excursionistas se trasladarán al mencionado castillo en la maquinilla de Colmenar Viejo.

En el local social, Pontejos 3, se facilitan todos los datos de itinerario y precio del viaje, siendo precisa la previa inscripción de los asociados que deseen asistir, antes de las ocho de la noche del sábado día 4.

## LA AVIACION

### Un aerobús para 28 pasajeros

PARIS. El aviador Sadi Lecoq, ha pilotado en el aeródromo de Buc un aerobús que deja muy atrás a todos los actualmente dedicados al servicio de transportes.

Está provisto de cuatro motores de 250 caballos, y gracias a una ingeniosa disposición de sus cabinas puede tomar y transportar confortablemente 28 pasajeros.—Radio.

# GALICIA

## LA EMIGRACION

La emigración vuelve nuevamente a preocupar hondamente en Galicia. La gente del campo recoge sus aperos de labranza, dice adiós a sus sembrados y a sus casales y se marcha a la aventura de América. Son familias enteras, aldeas completas que se marchan. Y la tierra, los campos, van quedando más solos, tristes y áridos, y pronto serán un erial.

De todas las regiones españolas es, seguramente, Galicia la que mayor tributo paga a esta sangría nacional de la emigración. No es ya un hijo que se aleja, acaso por librarse del servicio militar; no es uno sólo, que luego volverá llamado por la sangre de los suyos que aquí quedan, sino familias enteras. Es gente que marcha, no a conseguir una fortuna—llevarlos por el espejo de los antiguos emigrantes—. Saben que ahora eso es muy difícil, que ya está en mano de los primeros las grandes fuentes de riqueza; saben que en Buenos Aires la vida está difícil, como en toda gran población, y saben también que irán a parar a algún rincón de Mendoza o Córdoba, cerca de los Andes, perdidos en la gran Pampa o acaso hacia el Cabo de Hornos, en tierras ingratas y frías, tan sólo propicias para los pingüinos; pero se marchan, no obstante. Porque el emigrante de hoy no tiene ya la esperanza del oro, no es un cruzado de la causa de la felicidad por la riqueza, sino que es un empujado, un errante que hoy marcha de España y otro día se alejará, quizá, a otras tierras. Gente que lleva en la luz de sus ojos una resignada y honda tristeza, como dos violetas que se van muriendo. Ellos saben cuán difícil es la expedición, cuán penosa la aventura... y se marchan, no obstante. No desean la riqueza; sólo persiguen poder vivir. Cosa que en su Patria casi les es imposible, y van tirando de la existencia como de una cadena dura y cruenta.

Esta corriente emigratoria empobrecerá al campo gallego, si no se pone pronto, rápidamente, con la urgencia que la importancia del caso requiere, un coto, un valladar, y el Gobierno no encuentra la manera de hacer la vida posible para el hombre del campo.

El problema es de hondo y vital interés. Ahora es cuando precisamente, más que nunca, nos es preciso tener aquí a todos nuestros hijos. Cuando la espantosa guerra acaba de terminar y las naciones

se hallan enlutadas por la falta de tantos hijos; cuando en todas ellas se sufre agudamente la crisis de la falta de elementos humanos de trabajo, debemos nosotros recordar esta única riqueza nuestra: los hombres.

¿De qué si no, nos valdría haber permanecido neutrales durante la guerra? Porque que ya los emigrantes empiezan a alejarse en vista de América y tienen el afán hacia las naciones desoladas: allí está el trabajo esperando brazos. Y si nuestros obreros y nuestros obreros se fueran, ¿qué sería de nuestros campos y de nuestras industrias? El momento es para ellos temedor. El emigrante siente voces que le llaman; adivina y presiente que en otras naciones el factor hombre escasea, y tendrá nada de extraño que esas voces sean contestadas.

España no puede perder sus hijos en la emigración porque sería más doloroso que haberlos perdido en los campos de batalla de la guerra, en la tragedia bárbara y dura. En la emigración se nos pierden sin dejar una estela. En la guerra hubiera, al menos, quedado un sacrificio y unos héroes, unas cuantas flores para diseccionar y guardarlas entre las páginas de la Historia.

La ventaja obtenida en la neutralidad, en nuestro cruzarnos de brazos ante la pelea, está, precisamente, en no haber derrochado hombres; por lo tanto, debemos procurar, por todos los medios, que ahora no se nos marchen, con lo cual nos quedaríamos como habiendo peleado y sin ningún laurel.

Del hombre del campo, casi nadie se acuerda. Es a los obreros de las ciudades, a los obreros de las fábricas y de los talleres, a los obreros señorialitos, a quienes se atiende; pero el hombre del campo sigue sin ninguna mejora; sudando sobre los surcos estérilmente, recogiendo el grano que irá a parar a los graneros de los amos; trabajando con falta de máquinas agrícolas modernas, si no dejando la vida, sembrada también, entre los matorrales y entre las espigas del trigo. Teniendo, en suma, que sufrir aún la maldición de Dios: «Ganarás el pan con el sudor de tu frente», sin que se haga nada por echar a un lado esa maldición, como poco a poco va echando a un lado el hombre cuando le legaron los dioses.

Hace falta volver la vista al hombre del campo y concederle muchos privilegios; prestarle, darle muchos medios y ayuda, para que pueda vivir y se desvanezca de una vez el fantasma asolador de la emigración; y así, los españoles, cuando pongan sus naves con rumbo hacia América, que no sea en son de emigrantes, tal que señores venidos, a menos, sino con el orgullo, con la energía, con el gesto gallardo de los tripulantes de las gloriosas carabelas.

El patrimonio de la humanidad se enriquece cada día con nuevas conquistas. ¿Sabéis cual es una de las más recientes?

Las Píldoras del Dr. Cortés contra la tos

Concesionario: Urgoiti Salas y Porrero Príncipe 18 y 20-Madrid

SEÑORAS El flujo blanco las enfermedades de la MATRIZ se CURAN radicalmente con las Irrigaciones del Dr. Valley VENTA principales farmacias y droguerías.

SALDO DE PIELES Enorme surtido en peletería de todas clases. Sombreros de señora, modelos de París y Londres. PRECIOS SIN COMPETENCIA NO DEJE DE VISITAR ESTA CASA Plaza del Angel, 21, entresuelo. (ESQUINA A CARRETAS)

Camas de madera torneada Fábrica de JOSE MARTINEZ (Santiago de Compostela.)

EL ANUNCIO EN «LA TRIBUNA» ES EL MAS PRODUCTIVO POR SU AMPLIA PUBLICACION Y SU EXTENSA TIRADA.

## DAMAS Y GILANES

### MAÑANA SE INAUGURA EL ESPAÑOL

Para la reposición en escena de «El castigo sin venganza», en la inauguración de la temporada, la Empresa Jacinto Benavente-Ricardo Calvo ha depurado hasta el mayor esculpido la propiedad en la presentación.

Los personajes del celebrado drama de Lope, cuya acción transcurre en Ferrara, por el siglo XV, vestirán según la moda italiana. Los figurines de D'hoj están inspirados en los cuadros de Tiziano, Tintoretto y otros grandes maestros del Renacimiento.

En la confección del vestuario, de Juana de Molino, no se ha omitido pormenor alguno que pudiera darle propiedad y lujo. En el adorno de la escena se han empleado telas estampadas por Brunet y Póis, de Barcelona.

Los decorados, de Ripoll y Sotol y Amorós y Blancas, responden también a la más estricta propiedad y al gusto de la época de la comedia.

La nueva Empresa, al más alto nivel de la representación, ha mandado instalar en la embocadura del escenario un marco, que haga resaltar en su justo valor los decorados y las figuras de la escena.

Añadidos a la hermosura e interés del cartel y a la importancia del reparto, todos estos elementos externos, revisten la inauguración del teatro Español de los caracteres de un acontecimiento.

### UN GRAN SEMANARIO DE TEATROS

A mediados de mes comenzará a publicarse un gran semanario de teatros y demás espectáculos.

Se titulará «Crispín», y lo dirigirán Enrique López Alarcón y Tomás Borrás.

«Crispín» tendrá 32 páginas de gran tamaño. Su precio será b. o. t. i. s. i. m. o.

### TRIUNFO POLICIACO

## Descubrimiento de una estafa

VALENCIA. No obstante la reserva que se quiere guardar, se tienen noticias de que se ha llevado a cabo un importante servicio policiaco.

Se trata de una falsificación de autorizaciones para la exportación de arroz. Los estafadores publicaron en Barcelona un anuncio, en el cual ofrecían por la cantidad de 250.000 pesetas una autorización para la exportación de arroz que conseguiría validos de la influencia que gozaban con el ministro.

Parece ser que dos hermanos, opulentos comerciantes de Orán, tuvieron conocimiento del anuncio sobre la gestión de permiso para lograr la salida de artículos alimenticios de España, y se pusieron en comunicación con el subdito francés León Atlas, residente entonces en Barcelona, conviniendo entregar un cheque, por valor de 150.000 pesetas, contra el Banco Hispano-Americano, en concepto de garantía para empezar a gestionar la concesión de la autorización.

Valencia fue el punto designado para la entrega del permiso de exportación, y el resto de la cantidad fijada; pero la fecha señalada pasó, y como ni los concesionarios ni la autorización parecían, uno de los hermanos comerciantes fue a presentar una denuncia contra el Sr. Atlas.

El jefe de la Policía, Sr. Sáenz Sobriño, enterado por el gobernador civil, vigiló la carretera de Barcelona, y de este modo pudo enterarse que de un automóvil habían bajado cuatro personas en el Hotel Reina Victoria.

Acto seguido se trasladó a dicho Hotel, deteniendo al recién llegado, que resultó ser el Sr. Atlas, que juntamente con su mujer y una niña de corta edad y un cómplice, llamado Muñoz Asencio, fueron los que se apearon del automóvil.

### Atropellado por un automóvil

En la plaza de Antón Martín y por el automóvil que conducía el mecánico José Méra Redondo, fue atropellado el mozo de cuerda Jesús Rieja de los Moros, de treinta y siete años, domiciliado en la calle de Buenavista, número 55 resultando con lesiones varias, que fueron calificadas de gravedad en la Casa de Socorro, donde le asistieron.

El conductor del coche quedó detenido, pasando a la presencia judicial.

NUMERO DEL TELEFONO DE LA ADMINISTRACION DE «LA TRIBUNA»  
PLAZA DE CANALEJAS, 9. 25-51

# A ULTIMA HORA

### AL CERRAR...

## La huelga de mineros

La opinión pública se muestra preocupada ante la huelga de mineros asturianos, que amenaza extenderse a otras cuencas carboníferas. El Gobierno participa de esta preocupación, y dedica sus mayores esfuerzos a resolver el conflicto, que, de generalizarse y prolongarse, revestiría extraordinaria gravedad.

En otro lugar de este número damos cuenta de haber recibido esta mañana el presidente del Consejo la visita de una Comisión de representantes mineros, presidida por el Sr. Llaneza, que ha ido a exponerle la situación del conflicto y la actitud en que se hallan los obreros.

La entrevista ha tenido gran importancia, y las referencias que de ella se tienen son optimistas, pues parece que la mayoría de los patronos mineros de Asturias se halla dispuesta a conceder la jornada de siete horas a los que trabajan en el interior de las minas, y de ocho para los del exterior.

Los mineros, según el Sr. Llaneza, están perfectamente organizados y cuentan con los recursos necesarios para no cesar en la huelga hasta que sus demandas sean satisfechas; pero el hecho de que estén en mayoría los patronos que acceden a ellas, autoriza al Gobierno para realizar una gestión cerca de los que se muestran intransigentes, y este es el camino que se seguirá, desistiendo, por tanto, de celebrar la reunión de patronos y obreros, que el propio Gobierno se propoñía convocar.

Parece que los patronos mantienen su intransigencia confiando en que, a cambio de abdicar de ella en un momento determinado, les sean otorgadas algunas compensaciones, tales como la autorización para exportar 300.000 toneladas de carbón menudo ó la facultad de elevar en 10 pesetas el precio de la tonelada de carbón.

Los obreros dicen que ellos no tienen por qué inmiscuirse en estas peticiones; pero el Gobierno está obligado a proceder con gran cautela, pues, si la exportación originaría los daños que ya se pusieron de manifiesto en los debates de la Comisión que dictaminó sobre esa petición, la elevación de la tasa determinaría nuevas dificultades para las industrias que utilizan el combustible y nuevos encarecimientos de los productos.

Otro aspecto del problema de los carbones, que el Gobierno debe estudiar con gran atención, es que, al mismo tiempo que una superproducción de carbón menudo, existe un déficit, que quizás llegue a un millón de toneladas, en la obtención de carbón cribado, tan indispensable a la mayoría de las industrias.

## Noticias de Valencia

MISA DE REQUIEM. LOS CONFLICTOS ESTACIONARIOS. LA DESCARGA EN EL PUERTO. PEQUEÑOS INCIDENTES. DOS DETENCIONES. LA NUEVA SOCIEDAD OBRERA DE TRABAJADORES DEL PUERTO Y LOS HUELGUISTAS.

VALENCIA. Esta mañana se han celebrado en la catedral honras fúnebres por el alma del doctor Barrera, oficiando el Sr. Guisasaola, cantando la misa y los respondos de Giner.

Presidieron el vicario capitular, el rector de la Universidad, el presidente de la Audiencia y el capellán del difunto, el secretario y el mayordomo, el capitán general y el comandante de Marina. Hubo representaciones de la Diputación, del Ayuntamiento y de las Corporaciones religiosas.

Hubo, en cambio, muy escaso público.

La situación de los conflictos pendientes sigue siendo estacionaria. Los comercios abiertos y los tranvías circulando, por lo cual presenta la población su aspecto normal.

La huelga de impresores sigue en el mismo estado.

Hoy ha comenzado la descarga de dos vapores en el puerto mediante obreros contratados libremente. Uno de ellos tiene cargamento de carbón, y otro, de mineral.

Una Comisión de los patronos cargadores estuvo en el Gobierno civil a pedir que se garantice la libertad de trabajo. El gobernador les dijo que a todo trance la garantizaría.

Esta mañana, un grupo de huelguistas ebanistas recorrió algunas calles, donde existen talleres, con ánimo de impedir que trabajasen en ellos.

En la calle de la Paz rompieron la luna del almacén de Liern.

La Policía realizó dos detenciones.

Los patronos del puerto están al habla con el gobernador para ultimar la organización de la nueva Sociedad obrera, que comenzará a trabajar a partir del próximo lunes.

Se dice que los patronos han contratado 300 obreros en Teruel, dándoles toda clase de garantías, y se teme que cuando lleguen surjan incidentes entre ellos y los huelguistas.

Se da el caso curioso de que en el puerto, hasta los guardianes de mercancías que están asociados, han abandonado el trabajo, dejando, por tanto, las mercancías que deben guardar, confiadas a la vigilancia de la Providencia.—Mencheta.

## NOTICIAS DE SAN SEBASTIAN

EL VERANEO REGIO. COMIDA EN PALACIO. LA ASAMBLEA DE MUNICIPALIDADES. EL MINISTRO DE ESTADO

SAN SEBASTIAN. Los Príncipes Don Raniero y Don Jenaro pasaron esta mañana en «auto» por la población.

La Reina y sus hijos estuvieron retratándose, volviendo nuevamente a Palacio.

A medio día comieron en Miramar el capitán general, los gobernadores civil y militar, el alcalde, el ministro de Estado, el comandante de Marina, el presidente de la Diputación, el obispo, el presidente de la fiscal de la Audiencia, el delegado de Hacienda y el jefe de los migueletes.

El presidente de la Diputación organiza para mañana una gira al valle de Baztán, en obsequio de los organizadores de la Asamblea de Municipios vascos, por cuyo éxito están recibiendo dichos señores numerosas felicitaciones de los Ayuntamientos y Corporaciones.

Con motivo de estar en Palacio, no ha recibido hoy a los periodistas el marqués de Léina.

## Más noticias de Barcelona

BARCELONA. Esta mañana salieron en automóvil para Seo de Urgel y Lérida el capitán general y el jefe de Estado Mayor, para visitar las guarniciones.

Los obreros de las fábricas de hilados y tejidos de Sallent han comunicado a los patronos que el lunes declararán la huelga si no les concede la jornada de ocho horas.

Esta mañana ha llegado de Madrid el coronel Arlegui, recibiendo el gobernador, el Sr. Alvarez Caparrós, y el inspector general de Vigilancia y varios funcionarios de la Jefatura de Policía, a donde se dirigió, a posesionarse inmediatamente.

Se halla gravísimo el general de la escala de reserva Sr. García Aguilar.

En el concurso de aviación del domingo próximo se sabe que tomarán parte en él cinco biplanos, tres monoplanos, de los cuales cinco son españoles, dos franceses y un inglés.

Esta tarde saldrá para Cartagena el crucero «Princesa de Asturias» con víveres y algunos pasajeros, destinados a aquella plaza.

Anoche, en la calle de Abat Zafón, varios marinos pertenecientes a la dotación del «Princesa de Asturias» apalearon a un individuo de nacionalidad inglesa. La guardia municipal intentó evitarlo, pero los marinos le insultaron, produciéndose gran escándalo. Acudieron varios agentes y una pareja de la Benemerita conduciendo a los marinos a la Delegación de Policía, a lo cual acudieron el contramaestre del buque, llevándoseles a bordo.—Mencheta.

## Los horrores del bolchevikismo

PARIS. Telegrafian de Estocolmo al Echo de Paris:

«La mujer de un oficial ruso que se ha escapado de Petrogrado, da sobre la vida en la capital detalles que superan en horror a todas las noticias anteriores.

Para evitar la muerte y el hambre, todos los burgueses se ven obligados a servir a los bolchevikis. Las administraciones están atestadas de funcionarios; pero el agotamiento les impide trabajar. Toda la población debe comer en comedores colectivos las eternas sopas de aréñques podridos, sin pan. La carne de gato es hoy día un lujo. Recientemente, los bolchevikis fusilaron a nueve chinos, que vendían carne humana. En los últimos seis meses los niños de Petrogrado han perdido el 20 por 100 de su peso. Dada la falta de combustible, la luz eléctrica está completamente suprimida en las habitaciones particulares. Una espuerta de leña cuesta 4.000 rublos. El frío y el hambre hacen a las gentes incapaces de pensar y de querer. Los rigores del estado de sitio son inconcebibles. El comandante Kozlousky prohíbe a las gentes que salgan después de las cinco, sin una autorización escrita y sin ser acompañadas por un miembro del Comité domiciliario.

Todos los extranjeros son expulsados de Petrogrado y de Moscú.—Radio.

## Los aliados no reconocen la política húngara

BERLIN. Un representante de la Entente se ha trasladado a casa del presidente del Consejo húngaro, Friedrich, declarándole que la Entente juzgaba imposible el reconocimiento de su Gobierno.

Añadió que la única solución era que se formase un Gobierno de coalición, y que, en caso de no cumplir esto, se tomarán medidas coercitivas.—Radio.

### EL NUEVO MINISTERIO

BUCAREST. El nuevo Ministerio ha quedado constituido de la manera siguiente:

Presidencia del Consejo y ministro interino de Negocios Extranjeros, Vaitoiانو; Instrucción pública, general Lupesco; Agricultura, general Pepesco; Trabajos públicos, general Stefan Mihail; Guerra, general Rascano; Justicia, Miclesco.

Hay seis ministros sin cartera, que son: Inconet, Gigureano, Nistor, Vida, Goldis y Stephan.—Radio.

## NOTICIAS DE AMERICA

MISION MILITAR URUGUAYA A FRANCIA

MONTEVIDEO. Mañana marchará a Europa una Misión militar uruguaya, presidida por el general Dufrechon, la cual se propone visitar Inglaterra, Francia y España y estudiar los adelantos militares de estas naciones.—Agencia Americana.

### EL TEATRO ARGENTINO

BUENOS AIRES. Se trata con insistencia de la organización de una compañía de teatro, formada por artistas de nacionalidad argentina, los cuales se proponen dar una serie de representaciones durante el presente año en España, con un repertorio exclusivamente argentino, al objeto de dar a conocer al público español el gran desenvolvimiento que durante los últimos años ha experimentado el teatro de la República Argentina.

Esta compañía que la formarán las principales figuras de la escena argentina, irá a España subvencionada por el Gobierno de la República.—Agencia Americana.

# EL TEATRO

PARA TODOS LOS GUSTOS

## Amenidades

### Situación financiera

MADRID	Día 2	Día 3
<b>Deuda perpetua 4 por 100 interior al contado</b>		
Serie F de 50.000 ptas. nom.	75,90	76,90
Serie E de 25.000 ídem.	75,90	76,90
Serie D de 12.500 ídem.	75,95	76,00
Serie C de 5.000 ídem.	76,00	76,00
Serie B de 2.500 ídem.	76,00	76,00
Serie A de 500 ídem.	76,00	76,00
Serie G y H de 100 y 200 ídem.	77,23	76,76
Diferentes series.	76,76	76,00
Fin de mes.	76,76	76,60
Fin próximo.	76,76	76,60
<b>Deuda perpetua 4 por 100 exterior al contado</b>		
Serie F de 24.000 ptas. nom.	85,80	85,80
Serie E de 12.000 ídem.	85,90	85,80
Serie D de 6.000 ídem.	85,90	85,90
Serie C de 3.000 ídem.	85,90	85,90
Serie B de 1.500 ídem.	85,90	85,90
Serie A de 750 ídem.	85,90	85,90
Serie G y H de 100 y 200 ídem.	90,00	90,00
Diferentes series.	88,30	88,76
<b>Deuda amortizable 4 por 100</b>		
Serie E de 25.000 ptas. nom.	96,00	96,00
Serie D de 12.500 ídem.	96,00	96,00
Serie C de 6.250 ídem.	96,00	96,00
Serie B de 3.125 ídem.	96,00	96,00
Serie A de 1.562 ídem.	96,00	96,00
Serie G y H de 100 y 200 ídem.	96,00	96,00
Diferentes series.	96,00	96,00
<b>Deuda amortizable 5 por 100 viejo</b>		
Serie F de 50.000 ptas. nom.	95,75	95,60
Serie E de 25.000 ídem.	95,75	95,60
Serie D de 12.500 ídem.	95,75	95,60
Serie C de 6.250 ídem.	95,75	95,60
Serie B de 3.125 ídem.	95,75	95,60
Serie A de 1.562 ídem.	95,75	95,60
Serie G y H de 100 y 200 ídem.	95,75	95,60
Diferentes series.	95,75	95,60
<b>Obligaciones del Tesoro</b>		
Serie A 4 por 100.	98,25	98,25
Serie B 4 por 100.	105,10	105,10
Serie A 4,75 por 100 de 500.	98,25	98,25
Serie B 4,75 por 100 de 500.	105,10	105,10
<b>Cédulas Hipotecarias</b>		
Banco Hipotecario 4 por 100.	98,25	98,25
Idem ídem 5 por 100.	105,10	105,10
Canal de Isabel II.	98,25	98,25
<b>Ayuntamiento de Madrid</b>		
5 por 100 emp. 1888.	74,00	74,00
3 por 100 Exp. Interior.	95,00	95,00
4,50 por 100 Ext. Ens.	95,00	95,00
4,50 por 100 Deuda Ob.	95,00	95,00
Empréstito 1914.	95,00	95,00
Empréstito 1918.	95,00	95,00
<b>Acciones</b>		
Banco de España.	620,00	620,00
Hipotecario.	287,00	287,00
Hispano Americano.	370,00	370,00
Español de Crédito.	158,00	158,00
Esp. Río de la Plata.	309,00	310,00
Mejicano.	313,00	313,00
C. Arrendataria de Tabacos.	375,00	375,00
Unión de Explosivos.	98,50	98,50
Sociedad Azucarera pref.	44,20	44,20
Idem ídem ordinaria.	163,00	163,00
Altos Hornos de Vizcaya.	261,60	261,60
Duro Felguera.	261,60	261,60
M. Z. A.	261,60	261,60
Norte de España.	261,60	261,60
Fénix.	261,60	261,60
Unión Eléctrica.	261,60	261,60
<b>Obligaciones</b>		
Gral. Azorera. 5 por 100.	85,70	85,70
Idem estampilladas.	85,70	85,70
Felguera.	97,75	97,75
Unión Eléctrica.	97,75	97,75
Ariza 5 por 100.	97,75	97,75
Nortes I.	97,75	97,75
Idem Canfranc.	97,75	97,75
Alsacia 1913.	97,75	97,75
Andalucía Bobadilla.	97,75	97,75
Tranvía Esto.	97,75	97,75
Bonos C. Naval.	97,75	97,75
<b>Moneda extranjera</b>		
Francos.	62,90	62,80
Libras.	22,06	22,06
Francos suizos.	95,75	94,76
Liras.	54,50	54,50
Dólares.	5,26	5,26
Marcos.	21,36	22,50
Escudos portugueses.	2,60	2,44

TELEFONO DE «LA TRIBUNA»: 4.444

**PRINCESA.**—(Temperada oficial.)—Ultimados ya todos los detalles concernientes a la próxima temporada en este teatro, dentro de muy pocos días daremos a conocer a nuestros lectores el programa de abono de la compañía María Guerrero-Fernando Díaz de Mendoza, que promete ser interesantísima.

Entre las obras entregadas a la Empresa para su estreno figuran las firmas más prestigiosas de nuestros autores y algunas traducciones de un valor artístico indudable.

La temporada, que ha de ser de mayor duración que las anteriores, dará comienzo en la segunda quincena de Noviembre próximo.

**«LA CASA DE LA TROYA».**—Ha constituido un verdadero éxito en el Gran Teatro el estreno de esta aplaudida obra, en la que la joven actriz Luisita Rodrigo hace una admirable creación, y que así como la interpretación en general por el resto de la compañía, resulta irreprochable, fueron muy aplaudidos.

«La casa de la Troya», éxito de esta compañía, se pondrá todos los días, en función de noche, tomando parte el notable orfeón, dirigido por el maestro Goyoso. Mañana sábado, en función de tarde, y a petición del público, «Pipiol», y por la noche, «La casa de la Troya». (Butaca, 1,50 y 2 pesetas; general, 0,30.)

En breve se inaugurará el «Palacio del Cinematógrafo», con un fin de fiesta de gran atracción.

**ZARZUELA.**—Mañana sábado, en la sección de la tarde, se verificará el estreno de la zarzuela de costumbres andaluzas, en un acto, dividida en tres cuadros, original la letra de José Ramos Martín y la música del insigne maestro Ginémez, de cuya obra circulan las mejores impresiones, que hacen prever un éxito. Completará el cartel «La canción del olvido».

El decorado para esta obra ha sido pintado por el escenógrafo Sr. Rovira. En la contaduría se admiten encargos de localidades hasta el día del estreno, por la mañana.

En la sección de la noche, segunda representación de «Soleares» y «La canción del olvido».

### SE VENDE EN BUENAS CONDICIONES

el auténtico «Palace Guinoh» que actuó en el Hotel Palace, se vende. Escenario como el de los teatros, mucho decorado, infinidad de muñecos, accesorios y atrezzo. Todo completísimo, todo nuevo, artístico y lujoso.

Dirigirse a la Sección de Compra-Venta de LA TRIBUNA.

Plaza de Canalejas, 6.

### Programa de espectáculos

**PRINCESA.**—(Compañía dramática Atena.) A las diez y cuarto, La importancia de llamarse Ernesto.

**CENTRO.**—(Compañía Xirgu-Borrás.) A las diez y cuarto, Mariana.

**ESPAÑOL.**—(Inauguración.) A las diez, El castigo sin venganza y El maestro de hacer santes o Los calefines (estreno).

**CERVANTES.**—A las seis y media, El chiquillo y Traupa y cartón.—A las diez y media, El toro (estreno).

**GRAN TEATRO.**—(Compañía Rodrigo.) A las seis y cuarto, Pipiol.—A las diez y cuarto (a petición del público), La casa de la Troya (éxito).—Butaca, 1,50 y 2 pesetas; general, 0,30.

**APOLO.**—A las seis y tres cuartos, La flor del barrio.—A las diez y tres cuartos, La madrina.

**ZARZUELA.**—A las seis (ordinaria), Soleares (estreno) y La canción del olvido.—A las diez y cuarto (ordinaria), Soleares y La canción del olvido.

**COMICO.**—(Compañía Alcoriza.) A las seis y media, El fantasma gris (tres actos); primera parte de Los misterios de Nueva York.—A las diez y media, El genio del crimen (cuatro actos); segunda parte de Los misterios de Nueva York).

**COLISEO IMPERIAL.**—A las seis y media (especial), El amo.—A las diez y media (especial), El orgullo de Albacete (estreno).

**LATINA.**—(Compañía dramática de Manrique Gil.) A las seis y cuarto, La Malquerida.—A las diez y cuarto, Tierra baja.—Butaca, una peseta; general, 20 céntimos.

**NOVEDADES.**—A las seis y cuarto, El estudiante.—A las diez y media, Música, luz y alegría.—A las nueve y media, El rey del fado.—A las diez y tres cuartos, El huertecillo.—A las doce, La Pitusa.

**FUENCARRAL.**—(Compañía cómicodramática.) A las seis y media, Vida alegre y muerte triste.—A las diez y media, Esclavitud (estreno).

**PRICE.**—(Catedral de las variedades.) Sábado, a las seis y diez y cuarto, Exito colosal de todas las atracciones. The Tres López, Pippo y Seiffert, Francisco Arganda, D'Anselmi, Aragón Alagris, Dalvi y Currinchi, Lefin y Hermanos Cámara.—Cinematógrafo selecto.—Butaca, 1,50; general, 0,30.

#### HOROSCOPOS DE OCTUBRE

Día 3.—Los que nazcan en este día serán muy respetados, cualquiera que sea su posición.

Refrán para Octubre: «En Octubre echa pan y cubre».

Vuestro carácter.—Los hombres nacidos en Octubre serán tenaces y de una terquedad tremenda. Esa manifestación de su carácter les hará sufrir mucho en la vida.

Serán de un atrevimiento y de un descaro inauditos; jugadores, poco bebedores, pero capaces de comerse un carnero.

De despreocupación extraordinaria, de apariencia amable, será preciso que les ocurran grandes acontecimientos en la vida para conmoverlos, y aun así y todo, no lo serán muy profundamente. (Continuará.)

#### PLATO DEL DIA

**Ponche de huevo.**—Se echa en un vaso de ponche la yema de dos huevos, se les pone azúcar, se les bate con una cuchara y se llena el vaso de agua hirviendo. Aparte se habrán batido las claras como para merengue; se le añaden con una copa de ron, y se sirven.

#### PLATO VEGETARIANO

**Zanahorias y patatas.**—Se cortan en pedacitos largos, de cinco a siete zanahorias según el tamaño de ellas, y se en-trecuecen con una taza de agua. Luego se añaden seis u ocho patatas peladas y partidas por medio, y por fin se cuecen por completo con un poco de manteca y sal. También está bueno sin sal ni manteca.

#### PLATO AMERICANO

**Langosta a la Matamora.**—Se cuece la langosta con agua, sal, perejil, laurel, tomillo y cebolla. Una vez cocida y quitada la cáscara, se corta en rodajas y se coloca en una fuente, guarneciéndose con cebollas en rodajas, huevos duros, alcá-parras, perejil, pimienta, sal, aceite y vinagre.

#### CHISTES Y COLMOS DEL PUBLICO

De verano.  
—Y usted, ¿adónde va este año?  
—A Arganda.  
—¿Hay aguas en esa población?  
—No, señor; ni hace falta. Salgo a tomar los vinos.—Pastor.

De actualidad.  
—¿Caramba, qué frío tan bárbaro! ¿A que no te imaginas dónde llega?...  
—Hasta cero.  
—Hasta cero le llega al termómetro; pero ¿a qué te imaginas dónde llega hasta los huesos?—Pastor.

Entre amigos.  
—¿Es cierto que anoche estalló un gran incendio en tu casa?  
—Sí; pero no ocurrió ninguna desgracia personal.  
—¿Pusiste a salvo la familia?

—Sí; lo primero que hice fué tirar a mi suegra por el balcón.—Pastor.

**CUPON** valedero para enviar un chiste ó colmo

**NOTA.**—Cualquier lector de LA TRIBUNA puede enviar los chistes y colmos que desee, acompañándolos de un número igual de cupones de los que se publican en esta sección.

Cada semana se premian los dos mejores chistes con dos localidades para las corridas de toros que se celebren en domingo.

#### CHASCARRILLOS FUERA DE CURSO

Entre capitán y asistente:  
—Oye, Quico. Todos los días tienes que cepillarme la guerrera.  
—Sí, mi capitán.

A los pocos días nota el capitán que no está cepillada.

—Oye, Quico. ¿No has cepillado la guerrera?

—No, señor; pero la cepillé ayer.

—Bueno; pues ayer no te di una guantada; pero te la doy hoy.

#### CHARADA

Este jardín es del Sr. TODO. Cuando salga de la iglesia le pediré permiso, y podremos visitarlo. Te llamará la atención, seguramente, un «segundatercera» recordado con gran «primacuarta».—Ben-vic.

(La solución, mañana.)

Solución de la charada de ayer: AM-BIGEDADES.

#### CURIOSIDADES

**La medida del tiempo.**—(Continuación.) Divisiones del día.—Dividido antiguamente en veinticuatro partes iguales el día, fué evaluado por medio del gnomon, varilla vertical colocada al sol, y cuya sombra indicaba las diferentes horas del día. El gnomon de Manlius, en el Campo de Marte, en Roma, tenía 116 pies de altura; el de Toscanelli, en Florencia, 277 pies y medio.

Los gnomones ó «cuadrantes solares» se multiplicaron en tiempo del Imperio romano y durante la Edad Media. Todavía hay uno en el patio del Museo de Cluny, en París. (Continuará.)

#### CONSEJOS UTILES

**Precepta higiénicos para Octubre.**—La índole catarral de las enfermedades es muy decidida en este mes, haciéndose más señalada en el sexo femenino, en los niños, los ancianos y los de temperamento linfático. Entre las enfermedades cutáneas que con más frecuencia se ven en este mes, debe contarse la escarlatina. La convalecencia de esta erupción exige el mayor cuidado.

## LA ALMONEDA

Núñez de Arce, 11. Madrid.—Teléfono 363 M.

### VENTA-CAMBIO-COMPRA

Alhajas, Antigüedades, Platería, Relojería, Pianos, Autopianos, Máquinas para escribir, coser, calcular y fotográficas, Artículos para viaje y sport, Objetos de arte y artículos para regalos.

«PROXIMO A LAS CUATRO CALLES»

Grandes ocasiones. Visitadlo y os convenceréis

## Bibliotecas públicas de Madrid

### HORARIO PARA OTOÑO, INVIERNO Y PRIMAVERA

Servidas por el Cuerpo facultativo de Archiveros, Bibliotecarios y Arqueólogos, se encuentran abiertas todos los días laborables las Bibliotecas siguientes:

Real Academia Española (Felipe IV, 2), de nueve a doce (por estarse verificando obras).

Real Academia de la Historia, de diez a diez y seis.

Archivo Histórico Nacional (paseo de Recoletos, 20), de ocho a catorce.

Escuela Superior de Arquitectura (Estudios, 1), de ocho a doce y de catorce a diez y seis.

Escuela Industrial (San Mateo, 5), de diez a trece y de diez y siete y media a veinte y media. (Los domingos, de diez a doce.)

Escuela de Sordomudos y de Ciegos (Castellana, 63), de catorce a veinte.

Escuela de Veterinaria (Embajadores, 70), de nueve a quince.

Facultad de Derecho (San Bernardo, 59), de ocho a catorce, y los domingos, de diez a doce.

Facultad de Farmacia (Farmacia, 2), de nueve a doce y de catorce a diez y siete.

Facultad de Filosofía y Letras (Toledo, 45), de ocho y media a catorce y media, y los domingos, de once a trece.

Facultad de Medicina (Atocha, 104 y 106), de diez a trece y de trece a diez y ocho. (Los domingos, de nueve a doce.)

Instituto Geográfico (paseo de Atocha, 1), de ocho a catorce.

Ministerio de Hacienda (Alcalá, 7 y 9), de nueve a trece y de quince a diez y siete.

Museo Arqueológico Nacional (Serrano, 13), de diez a diez y seis. (La consulta de libros requiere autorización del jefe del Museo, y podrá utilizarse de diez a trece.) (Los domingos, de diez a trece.)

Museo de Ciencias Naturales (paseo de Recoletos, 20, bajo), de ocho a catorce. (La consulta de obras de Zoología, Mineralogía y Geología puede hacerse en el

nuevo local del Museo (Palacio de la Industria y de las Artes.—Hipódromo.)

Jardín Botánico (plaza de Murillo), de ocho a catorce.

Museo de Reproducciones Artísticas (Alfonso XII, 52), de ocho a doce y de quince a diez y siete.

Talleres de la Escuela Industrial (Embajadores, 68), de ocho a catorce.

Biblioteca del Real Conservatorio de Música y Declamación, de ocho a catorce.

Biblioteca Popular del distrito de Chamberí (paseo de Ronda, 2), de diez y seis a veintidós. (Los domingos, de diez a trece.)

Biblioteca Popular del distrito de la Inclusa (ronda de Toledo, 9), de diez y seis a veintidós. (Los domingos, de diez a trece.)

# ANUNCIOS POR PALABRAS

á CINCO céntimos cada una.

## ALMONEDAS

**ALMONEDA: TRIS PISOS.** Infancia de muebles, comedores caoba, alcobas caoba, piano, salón Luis XVI, sillones, autopiños, tapices, cuadros antiguos, jarrones, figuras, vitrinas, camas, colchones, armarios, cristalería, otros. Barco, 6, principal.

## ALQUILERES

**ALQUILASE MAGNÍFICO** hotel, 10 habitaciones, con jardín, en el mejor sitio de la Prosperidad. Constanza, 19.

**ALQUILANSE CLASES AMPLIAS** para Academia. Fuencarral, 33, principal.

**ALQUILASE PRINCIPAL,** tres balcones, nuevo habitad, agua, 38 pesetas. López Hoyos, 109.

## AUTOMOVILES

**PACKARD: PIENSA USTED** comprar un buen automóvil? ¿Sí? Pues antes de resolverse está en su interés enterarse de los anuncios que de esta marca está publicando LA TRIBUNA, y visitar después el establecimiento Packard, Marqués de Villamagna, núm. 4, Madrid.

**CAMIONES AUTOMOVILES,** compra dos de tres a cuatro toneladas, en buen estado y económicos; sin correderas. Sr. Marcos, Apartado 414.

**AUTOMOVIL MERCEDES,** landolet, seis asientos, 10-20 HP., alumbrado eléctrico por dinamo magneto Bosch. Precio, 12.500 pesetas. No admito correderas. Sr. Martí, Apartado 35.

**VENDO AUTOMOVIL "JEFERY,"** 10 HP., cuatro asientos y dos transportines. Dos carrocerías. A toda prueba. En 12.500 pesetas. Sin correderas. Sr. Martí, Apartado 35.

## CONSULTAS

**DISPENSARIO DERMATOLOGICO,** Estudios, 4. Tratamientos rápidos y modernos para la completa curación de enfermedades de la piel, venéreas y sifilíticas. (Análisis de productos patológicos.)

## COMPRAS

**PAGO BIEN TODA CLASE** alhajas, antigüedades y objetos arte. Echegaray, 18.

**COMPRO ALHAJAS, DENTADURAS.** Plaza Santa Cruz, 2, platería.

## ESTUDIANTES. LIBROS

texto, gran existencia; compra, venta y cambio. Mesonero Romanos, 2.

## Correspondencia

**ASUNTO MONTES: RECIBI** su última carta, que esperaba impaciente. Ni hay arreglo, ni puede haberlo. Estos señores no me han comunicado nada, y guardan conmigo una reserva absoluta. Debe usted continuar enviándome todos los antecedentes y detalles, pues estoy esperando que pasen estos últimos días del verano, para tratar con toda amplitud en el periódico de este asunto. Puedo asegurarle a usted que yo estaba ignorante de todo.

**MIA DE MIS OJOS: LO** que más daño me hizo de todo fue que me mandaras pedir aquello; ¿no te parece una crueldad, niña mía? ¿Todavía sigues con tus desconfianzas? Créete que ese fue el golpe más terrible de todo el día, ¡que fué regular! Estuve hoy paseando, y después, tu calle, como te decía; ¡nadada! ¿No quieres verme, nena? ¿No te da lástima lo que sufro? ¡Me rees como tu pobre...? Si quieres me vaya a vivir donde antes, ¿te acuerdas, bonita mía?, mañana, a las doce y media, hacés seña pañuelo: por lo menos, te vería, y yo lo arreglaría de manera que me vieres tú solita; ¡quieres, angelín? Adiós, ¡sangre de mi sangre! ¡delirio! Besos; muy tristes y muy fuertes de tu pobre—Tuyo.

## ENSEÑANZA

**TELEGRAFOS. ACADEMIA** Cob. Profesores: D. Ernesto Cob, oficial de Telégrafos, y D. Manuel Bollo, ingeniero agrónomo. El crédito de los profesores y el plan especial de esta Academia aseguran el éxito. Tudescos, 30 y 32, primerero.

**POLICIA. PREPARACIÓN.** Convocatoria anunciada. Preciados, 62, principal izquierda.

**MAESTRO COMPOSITOR.** lecciones particulares y a domicilio, de solfeo, armonía, composición, canto y piano. Moratin, 34, principal izquierda.

**JOVEN FRANCES CAMBIA** ría conversación con señorita española. Recibo 40.033, TRIBUNA.

**RADIOTELEGRAFIA, TELE** grafos: Preparación completa oficiales Cuerpo, licenciados Ciencias. Fuencarral, 138.

**CHIC. PARISIEN. PRIME** ra casa en patrones y preparaciones. Fuencarral, 43.

## PARTICULARMENTE. PRE-

paro primero y segundo ejercicios oposiciones a Correos (Geografías y Legislaciones), con grandes probabilidades de éxito, comenzando actualidad. En anterior etapa, todos aprobados, brillante puntuación. Numerosísima convocatoria, próxima publicarse. Ingreso, por 3.000 pesetas. Para detalles y precios, dirigirse a don Andrés Bermejo Rodríguez, oficial del Cuerpo, en el Giro Postal (Preciados, 1).

**BAILES SALON. ENSEÑAN** za rápida. Visitación, 8.

**MATEMATICAS. CLASES** individuales Telégrafos, Magisterio, Bachillerato. Serrano, 27, principal izquierda.

**DOY CLASES PARTICULA** res, pintura, dibujo, matemáticas, a domicilio. Dirigirse: Recibo 75.596, TRIBUNA.

**PROFESORA PIANO, FRAN** ces, acompañaría niños, señoritas, lecciones. San José, 8 (Tetuán Victorias).

**CANTO. ACADEMIA SIMO** netti, Piz, 6.

**BACHILLERATO, COMER** cio, abreviado, en dos años; provincias, por correspondencia. Academia "Martín Pintado", Corredora Baja, 10.

## ESPECIFICOS

**ANTES DE COMPRAR ES** pecíficos nacionales y extranjeros, ¿recoetas, preguntar precio en Puebla, 11, farmacia de García Morán, clasificada en primera categoría por el gremio de farmacéuticos.

**PIDASE EN TODAS LAS** farmacias el purgante The Civil. Caja de una dosis, 20 céntimos.

**TOS. NO HAY NADA ME** jor para curarla que la mentolina del doctor Buendía. En todas las farmacias.

**MARTECO ES EL MEJOR** calicón. Usadlo y os convenceréis.

**COMPRAD EN LAS FARMA** cias bien surtidas el insecticida Sacris.

**NARIDA, DENTIFRICO AD** mirable y maravilloso. Fórmula americana. Pedirlo en las buenas perfumerías.

**LOS PRODUCTOS ANGE** les, para el tocador, no tienen rival. Agua de Colonia, extracto y polvos Angeles.

**LO MEJOR PARA LA BILIS** es la manzanilla romana Rómulo y Remo. Venta, en los establecimientos de comestibles.

**PIDA LA MANZANILLA RO** mana Rómulo y Remo. Es lo mejor para la bilis.

## HOSPEDAJES

**HUESPEDES: GABINETES** exteriores; buen trato. Montero, 19, segundo.

**HOSPEDAJES Y HABITA** ciones. Esmerado servicio. Precios módicos. Echegaray, 18, segundo.

**SEÑORA DISCRETA CEDE** gabinete. Bordadores, 8, portería.

**CEDE BONITO GABINETE** señorita, única huésped. Razón: Fuencarral, 51, bollería.

**SEÑORA DARA HABITA** ción a caballero respetable, preferible extranjero, 75 pesetas mes; sol, ascensor, calefacción, baño, teléfono. Al cantara, 9 y 11, tercerero bis, derecha. (No preguntar al portero.)

## ORTOPEDIA

**PRESERVATIVOS, LIBROS,** populares. Catálogo gratis. "El Mikado", Mesonero Romanos, 10.

## PELUQUERIAS

**LORENZIO, PELUQUERO.** Servicio esmerado. Sillones, camas americanas. Se sirve a domicilio. Carreteras, 15 y 17 (casa del bazar).

## PERDIDAS

**PERDIDA, EN LA ESTA** ción de Atocha, de bolsillo de señora, con algún metalico, llaves y otros objetos. Gratificarán devolución en plaza de Canalejas, 6, principal.

**SE GRATIFICARA ESPLEN** didamente al que entregue una medalla de marfil, orla diamantes, Fernáñez de la Hoz, 4, Melero.

## PRESTAMOS

**PARA NEGOCIO DE REN** dimiento seguro, aunque pequeño, se precisan cinco mil pesetas. 44.314, TRIBUNA.

**DINERO EN HIPOTECA SO** bre fincas Madrid, provincias, testamentarias, resguardos Banco España, usufructos, nuda propiedad. Magdalena, 4, entresuelo izquierda; horas, cinco a ocho.

**DINERO COMERCIANTES,** industriales, por participación negocio. Apartado 323.

**DINERO SIN COMISION,** directo del capitalista al comercio, industria y propietarios en Madrid. Gran reserva. Sin intermediarios. Orellana, 6, principal derecha. De tres a seis.

Admitense en nuestra Administración plaza de Canalejas (Cuatro Calles), 6, principal, teléfono 2.551; en la librería de San Martín-Puerta del Sol, 6, Centro Geográfico Topográfico, Puerta del Sol, 6, pral. dcha., y en todas las Agencias de Publicidad.

## PARA INICIAR UN PEQUE-

ño negocio periodístico, de seguro resultado, se necesitan 3.000 pesetas. Dirigirse: K-480 53.385, LA TRIBUNA.

**DESEO 1.000 PESETAS, CON** garantías, módico interés. TRIBUNA, recibo 34.

## SASTRERIAS

**BARRIOPEDRO, SASTRE** ría Americana. Contado y crédito ocho meses. Montero, 3.

**SASTRERIA. VUELVO CA** banes, 11 pesetas; quedan nuevos. Eguilaz, 9.

## Tintas de imprenta

**100 TARJETAS PERCAMI** no, gran moda, 150. Papelaría Mozo, Alcalá, 9, Madrid.

## TRASPASOS

**TRASPASO URGENTISIMO** peluquería, por ausencia dueño. Fuencarral, 103, entresuelo izquierda.

## VARIOS

**PARAGUAS, BASTONES,** sombrillas, abanicos perfumados. No comprar, no poner telas ni arreglar sin antes ver en casa Arroyo, Barquillo, 9, bisutería, perfumería.

**IMPRENTAS: PASTA RODI** llos, alemana, francesa. Enseñanza fórmulas, 50 por 100 economía. Nada adelantado. Escribid: Administración TRIBUNA, Sr. Revart.

**PELETERA. REFORMA** abrigos, manguitos, capas. Abada, 7, tercerero.

## VENTAS

**VENDO TRES CASAS, CONS** trucción catalana. Razón: Núñez de Arce, 14, portería.

**BENITO, SALUD, 8, EMBA** lador práctico.

**PIDA EN LOS BUENOS ES** tablecimientos "Coñac Romá". Es el mejor.

**UNA COPA DE COÑAC** Romá después de cada comida, es un digestivo sin rival.

**UNA TAZA DE BUEN CAFE** con una copa de coñac Romá, es lo mejor del mundo.

**SI NO HUBIERA EN EL** mundo coñac Romá, no valdría la pena de vivir. Pida usted en los buenos establecimientos. Es bueno y es barato.

## DEMANDAS

**JOVEN DISTINGUIDO,** práctico correspondencia, ofrécese secretario de aristócrata o político. Juan Quasada, Apartado 414.

**JOVEN ELEGANTE, DISTIN** guido, desea entablar relaciones formales con señorita agraciada. Recibo 143, Administración LA TRIBUNA.

**TAQUIGRAFA-MECANOGRA** fía, rapidísima y con práctica, sabiendo contabilidad y francés, se ofrece. Escribid con ofertas a la Administración TRIBUNA, recibo 175.

**SE NECESITAN BUENOS** oficiales de ebanista y carpintero. Razón: Salitre, 8.

**HACEN FALTA APRENDI** ces de tapicero. Casa San Román, Flor Alta, 1, principal.

**SI DESEA COMO MERITO** rior muchacho de doce a catorce años, que desee aprender trabajo de oficina. Preferible conociendo algo de mecanografía. Escribid, indicando condiciones y referencias, a la Administración de LA TRIBUNA, recibo número 15.

**FALTA UN BUEN OFICIAL** Sal, 2 y 4, relojería.

**¿QUEREIS CASAROS?** Huérfana, 100.000 duros. Viuda cubana, 200.000. Muchas señoritas de grandes fortunas desean casarse. Enviad sello: Apartado 298.

**SE DESEA CRIADA CON** informes, dormir en su casa. Orfila, 3, primerero derecha.

**FALTAN AYUDANTAS,** aprendizas, abrigos niños. San Bernardo, 36, tercerero.

**ORTOPEDIA Y GOMAS.** Para almacén y encargos, se desea joven y muchacho de inmejorables referencias. Informarán: Agencia Reyes, Fuencarral, 43 y 45.

**FALTAN PRIMERAS OFI** ciales de cuerpos casaca, faldas. Serrano, 5.

**IMPORTANTE CASA DE** modistería necesita directora taller, mucha práctica, indicando casa en que ha trabajado y condiciones. Escriban: Director de La Prensa, Carmen, 18.

**LA CENTRAL**  
ANUNCIADORA  
(Título registrado)  
Anuncios en general  
Sebastián Borrego  
Sacristán  
Pelayo, 52, principal izquierda  
MADRID

# NUMANCIA

Sociedad General de Seguros

Domicilio social: Avenida del Conde de Peñalver, 13. Madrid

Director gerente: **Alfredo Villesid**

Secretario: **Francisco Bertrán**

Representantes en los principales puertos

## TODO TURISTA DEBE VISITAR EN SEVILLA LA EXPOSICION DEL FOMENTO INDUSTRIAL

Galles Méndez Núñez 18, y Bilbao, 2

### OBRAS DE ARTE EXQUISITAS

En esta Exposición puede admirarse todo el progreso artístico de la industria de Sevilla.

Precios fijos.

Baratura increíble.

Nombre de los industriales que presentan sus productos en la Exposición Industrial de Sevilla:

**A. GONZALEZ CAMACHO**  
Taller de Mármoles.

**BARAS HERMANOS Y C.<sup>a</sup>**  
Ferretería.

**BARTOLOMÉ & ESTRADÉ**  
Adornos y Estucos.

**ENRIQUE CHACÓN**  
Tapicería y Sillería

**FRANCISCO PEREZ RUIZ**  
Taller de Hojalatería.

**GIRONES**  
Talleres Tipográficos.

**JOAQUIN SANTALÓ**  
Taller de Lampistería.

**JOSE ARPA**  
Artista pintor.

**JUAN A. RODRIGUEZ**  
Metalúrgico.

**JUAN MIRÓ**  
Fundición de Hierro.

**Manuel RIBETTE ANDRADE**  
Tallista y Dorador.

**MANUEL OÑORO CRUZ**  
Taller de carpintería.

**MAYORAL**  
Pintor decorador.

**Mensaque, Rodríguez y C.<sup>a</sup>**  
Cerámica Artística.

**P. GONZALEZ MARQUEZ**  
Losetas de Cemento.

**PUEYO Y COMPAÑIA**  
Fábrica de Molduras.

**RODRIGUEZ Y AGUSTI**  
Bordados Mecánicos.

**SOBRINOS DE CATALINA**  
Maderas y Envases.

Entrada libre.

**LOS MEJORES PRESERVATIVOS**  
Se venden a 0,50, 0,75, 1, 2 y 5 pts.  
INGLESA DE BARCELONA  
3, JARDINES, 3

**CAFES**  
y TES de todas clases  
Chocolates elaborados a  
brazo.  
Plaza SANTA ANA, 12

**Esteras**  
linoleum, terciopelos, gran  
saldo a mitad de precio. Te-  
léfono 20-20 J.  
SALINAS, 5, Carranza, 5.

**SARNA**  
Antiséptico Martí. Único  
que la cura sin bano,  
4,75 pías. frasco. Venta: M.  
Pineda, 10; Alcalá, 9; Ma-  
yor, 10, y Farmacias.



**HOY,**

Hoy mismo sin esperar,  
Compre usted su elegante  
calzado en casa **VICI**.  
Es lo mejor y más barato.  
¡No espere a mañana!  
Espos y Mina, 20, piso 1.<sup>o</sup>  
y Romanones, 16, tienda.  
(Exposición K.º frente Apolo)

## LA CATALANA

Seguros contra incendios y explosiones de toda clase; contra la pérdida de alquileres, riesgos localivo, de recursos y de paralización de trabajo a causa de incendio.

Fundada en 1865.—Inscrita en el Registro del Ministerio de Fomento. Domiciliada en Barcelona: RAMBLA DE CATALUÑA, 15, y CORTES, 624

Desenvolvimiento de la Compañía durante el ejercicio de 1913

	BALANCE de 1913	Anuncios obtenidos sobre el ejer- cicio anterior.
Capital suscrito.	5.000.000,00	Igual.
Id. desembolsado.	1.500.000,00	Idem.
Reserva estatutaria.	1.000.000,00	Idem.
Reservas técnicas.	4.295.585,84	1.089.210,44
Id. de previsión y garantía.	1.734.399,58	832.861,62
Primas de ejercicio.	9.587.270,53	1.778.630,77
Siniestros indemnizados hasta 31 Dicho.	31.847.555,81	3.954.089,90
Fondo para liberación de capital.	50.000,00	50.000,00

Estado demostrativo del desarrollo de la Compañía.

Años	Primas	Siniestros in- demnizados	Reserva de ries- gos en curso	Reserva estatutaria
1868	173.662,26	104.149,93	57.887,42	1.884,28
1878	340.317,60	186.944,01	118.489,20	92.203,48
1888	717.830,83	812.358,35	239.276,94	283.681,11
1898	1.206.630,00	840.791,79	402.210,00	478.408,18
1908	2.220.238,41	989.580,69	735.106,91	751.304,35
1918	9.587.270,53	3.954.089,99	3.195.756,84	1.000.000,00

Autorizado por la Inspección de Seguros en 26 Febrero de 1919

Delegación de la Compañía: Gran Vía, 16. Madrid.

En toda España

se sabe ya que nues-  
tros aparatos son los  
mejores y nuestro re-  
pertorio de discos  
ODEON el único que  
abarca todos los géne-  
ros y está hecho por  
los más afamados ar-  
tistas.

Solicite V. catálo-  
gos y condiciones di-  
rigiéndose a Agencia  
Odeón, Preciados, 1,  
Madrid. (Venta a pla-  
zos con precios de  
contado.



## Deutsche Firmen

Spanier wriensch Auste-  
lung deutscher Haus. Deutsch  
französisch, englisch, meca-  
nographie und allerlei kame-  
fichen kenntnissen. Crédito  
General Español. Alfonso  
XIII, 34

## LA CENTRAL

ANUNCIADORA

(Título registrado)

Anuncios en general

Sebastián Borreguero

Sacristán

Pelayo, 52. principal izqda

MADRID

Lea V. LA TRIBUNA

## THE CIVIL :: Purgante :: Laxante :: Depurativo :: Preventivo

Con el nombre de **The**, existen varios productos que, por no ser preparados por farmacéuticos, ni estar sus componentes dosificados y combinados con arreglo a las prescripciones de la Farmacopea oficial deben ser rechazados. **EL LABORATORIO CIVIL** pro-

para desde hace tiempo un **the purgante, laxante, depurativo y preventivo**, cuyos resultados garantiza, siendo recomendado por la clase médica como indispensable en todos los hogares.

El **THE CIVIL** está compuesto con plantas medicinales de virtudes reconocidas por la Botánica y la Terapéutica, expresamente recolectadas en las montañas, seleccionadas, desecadas y mezcladas en cada dosis para producir los efectos deseados.

El **THE CIVIL** obra como **PURGANTE** tomando una dosis, el contenido de una cajita: una taza de infusión por la mañana en ayunas ó por la noche antes de acostarse. Los efectos son seguros é inmediatos. Sin dolores ni trastornos intestinales.

El **THE CIVIL** obra como **LAXANTE**, tomando la mitad del contenido de una cajita, y puede continuarse a diario hasta regularizar las funciones intestinales.

El **THE CIVIL** como **DEPURATIVO** se recomienda para uso constante hasta conseguir su objeto, tomando diariamente la cuarta parte de la dosis contenida en cada caja.

El **THE CIVIL** como **PREVENTIVO** se toma diariamente la cuarta parte de la dosis, ó sea del contenido en cada cajita.

Indicaciones. Para combatir toda clase de enfermedades que provengan del tubo digestivo ó de impurezas de la sangre. Recomendado en las Gástricas, Tifas, Cólico Miserere, Apendicitis, Catarras Gástricos, Dolores del Estómago é Intestinos, Indigestiones, Enfermedades del Hígado, de la Piel, Sarampión, Erisipela, Hemorroides, Lombrices. En todas ellas se observarán buenos resultados antes de las veinticuatro horas de haberlo tomado. Obrando, según la dosis, como purgante, laxante y purificando la sangre con la eliminación de toxinas.

Modo de preparar el **THE CIVIL**: En recipiente adecuado se pone á hervir agua suficiente para una taza corriente, y se echa la dosis de **THE CIVIL** que se quiera tomar. Se retira la infusión del fuego, se deja reposar diez minutos y se cuela, añadiendo la cantidad de azúcar necesaria para endulzarla.

Depósito: **LABORATORIO CIVIL.-MADRID**

El **THE CIVIL** se vende en todas las farmacias en cajitas de 1 dosis **Precio: 20 cénts.**

**VALERIANO PEREZ** Empresa Anunciadora  
4-PLAZA DEL PROGRESO-4  
Teléfono 79

Empresa Anunciadora "Los Tirolenses"  
ROMANONES, 7  
Es la Casa que hace mayores descuentos  
en anuncios en periódicos y que puede  
ofrecer á los anunciantes los más modernos sistemas de publicidad.

**BIEDMA**

FOTOGRAFO

23—ALCALÁ—23

HAY ASCENSOR

## 600 PLAZAS

para Telégrafos con 3.000 pesetas. Pidense programas á la conocida Academia de CALDEON DE LA BARCA, ABADA, 11; MADRID

## EL TRUST REGULADOR (S. A.)

Antracita 1.<sup>a</sup>, 125 pías. tonelada. Cocinas y calefacciones, Ovoides, 100. Almacenes y fábrica: Peñuelas, 10. T.º M-604

# La Hernia

¡Grandioso invento! La curación de la Hernia

Asegurar la curación radical de la hernia en los adultos con parches ungüentos, pomadas, etc., etc., es un engaño. La hernia no se cura con estos procedimientos en ninguna parte del mundo. El INSTITUTO MODERNO, plaza Santa Ana, 11, principal, Madrid, único en España, garantiza la contención de la hernia más voluminosa con el gran sistema BRINSSON, y lo somete al examen de todos los señores médicos. El gran sistema BRINSSON, última palabra de la Ciencia, EVITA los peligros, permite los trabajos más rudos, es invisible, cómodo y el más seguro. Los niños se curan radicalmente.

## FAJA BRINSSON

Sin rival en el mundo, para vientres operados y voluminosos, y aprobada por toda la clase médica. LA FAJA BRINSSON, que no se parece á ninguna otra, se adapta como un guante, sin perder jamás su colocación; es elegante, adelgaza y descansa en absoluto el abdomen. INSTITUTO MODERNO, plaza Santa Ana, 11, principal, Madrid. Despachos de diez á una y de tres á siete. Folletos gratis.

:: CLASES GENERALES ::

LECCIONES PARTICULARES

# ESCUELA ARABIO

Mayor, núm. 18.

El método ARABIO es el más fácil, el más claro, y reduce á la mitad el tiempo de enseñanza